工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
中華民國五十八年七月十五日 星期二 農曆己酉年六月初二日 第一頁
出紙兩張售價壹毫

小型巴士條例公佈

【本報訊】港府當局今日公佈新近被合法化的「小型巴士」經營條例，該等條例經由港督決定後，即行生效。

條例中規定「公共小型巴士」與「私用小型巴士」之區別與及規定了「公共小型巴士」之車廂體積，顏色及行走路綫等，同時，條例中又說明，所有現時九人客貨兩用車之駕駛人將可獲准換取現時之「小型巴士」駕駛執照，而不需重行再考試。

全部條例判載於今日出版的政府憲報號外，每份二元五角，各界人士亦可購買閱覽。

所有現時持有客貨車牌照持有人，將於最近一兩日內可接獲交通事務處的信件，說明如何去換取車牌與及駕駛執照。

此外，一份中文小册子亦將於短期內發行，內容教導「小型巴士」之經營者什麼是可以做，而什麼是不可以做的。

在條例中規定，「公共小型巴士」牌照費每年三千元，它們可以乘載收費的搭客，而「私用小型巴士」牌照費每年四百八十元，它們只能作私人用途，不能出租，不過，它們被准許可以乘載學生及學校教職員而署取費用，此外，如獲交通事務處特別准許亦可載些少貨物。

所有小型巴士之重量與及體積將受到規定，它們不能超過兩噸，長度不能超過十八呎，寬度不能超過七呎半，最高不能超過九呎。

爲顧客安全起見，小型巴士之機件將接受政府檢查，同時，車內座位要遵守一固定之安置型式，車門及緊急門之大小亦受規定。「公共小型巴士」將一律塗上黃色，車門外有「公共小型巴士」等字眼，「私用小型巴士」則可塗上黃色以外之任何顏色，但如果是用來作校車的，則車外須塗上學校名稱。

「公共小型巴士」將不准在若干指定地區內營業，該等地區之詳細情形日內將會分行公佈，大概包括以下各地區：港島方面：德輔道中界於租庇利街與必打街的一段，天星碼頭及愛丁堡廣場，和統一碼頭入口及灣仔碼頭入口。九龍方面：尖沙咀全區迄至佐敦道之南及加士居道，佐敦道碼頭與太子道界，於聯合道與彩虹道間一段。

此外，在市內若干街道上，「公共小型巴士」將獲准行走經過，但不得停止接客或落客，適當之交通標誌將豎立在該等地區街道。

公共小型巴士必須有牌清明行駛何處及標明收費若干。

規例禁止駕駛人及「跟車」搶客，並詳列不得講話，作任何聲響，或用任何發聲之工具吸引乘客，違例者初犯最高罰款五百元及入獄三個月，再犯則最高可罰款一千元及監禁六個月。

根據新例，自用小型巴士如出租或收費載客，將屬犯法。

持有駕駛客貨兩用車牌照者，可以駕駛小型巴士（公共及私用），及無須再受考試。持有某種其它執照者，亦可以駕駛小型巴士。此舉之目的，係使現時爲「九人車」之人，無需於其車輛再註册時重新考牌。

新例對於公共小型之違犯某等規例者，如在禁區停車或駛入禁區，法庭得下令扣留七日。

短評

工業用地漲幅驚人

由於本港工業日益發展，而工業用地又供不應求，昨日政府開投四幅工業用地時，競投之熱烈，可以說是空前未有，結果，均超出底價多倍成交，其中兩幅，更有抬至逾底價六倍成交。這種情形，自然是反映着本港的工業，仍在欣欣向榮，前景似錦地邁步向前中。同時，也反映本港地產物業市，已一洗過去的沉寂局面，而全面甦醒過來。

不過，工業地價，漲幅如此之大，此種反常現象，不祇殊不合理，實在亦係本港工業界的一種隱憂。由於工業用地抬到如此之高，不祇影響工業生産的成本，同時亦增加工業界之困難，這是政府應該設法去遏止這種惡性演進的。

我們記得，在上月上旬，鍾士元議員，在立法局會議中，促請政府以簡化的手續，考慮在新界，特別要沿與荃灣等地區撥出適當比例的工業用地，以拍賣方式開投。這對於目前工業用地的缺乏，與今後工業發展需要，實在是有值得政府去考慮的。

我們希望工業界，能夠得到合理價錢的房廠用地，使到本港工業得以在正常的情況下發展。必須如此，本港工業才能保持繼續繁榮。

蘇俄部隊大舉東調 毛蘇隨時內爆衝突

【倫敦十九日合衆國際社電】此間由共黨主要哨站所接獲的外交通訊於星期一說：中俄共的緊張局勢，可能輕易爆發爲更大的邊境衝突，但全面戰爭極無可能發生。

但據悉：北平與莫斯科之間的緊張局勢，刻已達至極度危險的程度。那些局勢，刻正被「跡近歇斯底里」段落性宣傳所煽動起來。

那些消息說：在四五〇〇哩長的中蘇邊界的爆火點，軍事活動甚得頻繁，蘇俄對於採取所謂預防措施（包括調集大批增援部隊，飛機和火箭），顯然比中共積極得多。

那些消息，并警告雙方在現時緊張局勢中「表演過火」的危險，正在逐漸增加，但一般仍然認爲該項局勢升級爲全面戰爭的可能性，仍然微少得很，雙方均明白各項嚴重的後果。

呂奇案峯迴路轉 被告今判獄三年

呂奇

【本報訊】明星呂奇受腐蝕性液體灼傷案，今晨峯迴路轉，被控意圖行劫及向呂奇投擲腐蝕性液體的廿二歲被告男子王金星，在承認兩項控罪後，在聆到主控宣讀案情時指出「淋鏹水」情節與事實不符。於是，法官當作被告不認罪論，將案押候至本月卅一日再開庭審訊，但被告聞又要押候至卅一日，立刻改口承認主控所述案情全部屬實，和承認全部控罪。法官退席考慮後，遂於今晨十一時卅分判被告每項罪名入獄三年，同期執行，即共入獄三年。

此案今晨在九龍地方法院審訊。被告日前已承認向呂奇投擲腐蝕性液體罪名，復於今晨再承認第二項罪名「意圖行劫」。

當主控讀完案情後，被告表示其中有部分情節不符事實，並答法官指出：案情中指他與呂奇相隔十級樓梯，這樣怎能取到呂奇的手錶？事實只是與呂奇相隔三級樓梯，他在上，呂奇在下。那時，他並未向呂奇淋鏹水，而是呂奇捐他那拿着盛鏹水罐的手，於是該罐便傾出鏹水。

法官開言，遂當被告不認罪論，並派人與醫院聯絡，詢問呂奇何時可以出院，以訂定再行開庭審訊日期。後來法庭與醫院聯絡後，決定將此案押候至本月卅一日重新審訊，被告開言，立刻改口，向法官說：「我現在已全部認罪，剛才主控所說的案情都是對的。」

被告男子王金星，廿二歲，上海人，居無定所，來港十九年，在港無親屬。被控罪名：一、六月四日九龍地區向湯覺民（即呂奇）投擲腐蝕性液體，使之身體受傷害。二、同時同地非法毆打男子湯覺民意圖行劫。

美國國務卿將訪問香港

【華盛頓十五日合衆國際社電】國務院方面人士於星期一說：國務卿羅傑士暫時計劃在他未來旅行亞洲期間訪問香港兩天。

但一個官方發言人說：關於訪問香港現尚未擬定若何明確日期或作出任何最後決定。

該方面人士說：羅傑士的日程仍在最後擬定中。但他們希望該國務卿在陪同尼克遜總統正式訪問菲律賓，印尼之後，將可能訪問香港，俾作兩天休息的停留。

尼克遜總統並定期訪問印度、巴基斯坦、倫敦和羅馬尼亞，然後結束他環遊世界的旅行。但羅傑士，在尼克遜總統該段旅行將不偕其同行。羅傑士將定期自行前往南韓、中華民國、澳洲和紐西蘭等地訪問，以資代替。一般暫時預料羅傑士在他中止與尼克遜同行之後將訪問香港。

【華盛頓十五日合衆國際社電】國務卿羅傑士，并定期參加七月底在日本召開的美日內閣階層會議。

六名大陸難胞逃抵本港被拘

【本報訊】不堪共黨奴役，冒死跋涉千山萬水逃亡來本港的大陸共區難胞，無日無之，由昨日下午至今晨，又先後有六名男子自大陸共區逃抵本港而被警方拘留。

由昨日下午至今晨逃亡抵港漁民分爲三批：第一宗，昨日下午五時三十分，本港水警在新界馬士灣平州附近，發現三名年約十六至二十二歲青年男子，形跡可疑，經盤問下知道該三男子是寶安縣「大鵬公社」農民，他們在本月十一日離開公社逃亡，十三日凌晨游泳渡過馬士灣進入本港。

第二宗：昨日下午七時四十五分左右，警方新界「穿山甲」部隊，在沙頭角鹿頸村發現兩名從惠州縣逃來的農民，他們年紀都是二十歲，屬惠州「淡水公社」，於本月十日開始逃亡，昨日凌晨游泳進入沙頭角。

第三宗：今日凌晨三時，本港水警在新界尖鼻咀處發現一名全身濕淋淋的十七歲青年，盤問下知道該青年是東江「鴻虔公社」農民，於本月十日開始逃亡，昨晚游泳渡過后海進入本港。

該六名難胞，現仍在警署接受偵詢中。

香港小姐在美鬥靚

圖中由左至右，爲在佛羅里達州邁阿密參加角逐「環球小姐」名銜的泰國小姐，香港小姐謝蕙芳，荷蘭小姐，日本小姐，馬來西亞小姐，星加坡小姐與菲律賓小姐。合衆國際社無綫電傳眞

本港兩個月前已發現霍亂菌

可惜當時並未發出警告

粵共要求人民加緊防疫

【本報訊】霍亂症現時正在本港迅速蔓延，然而本港今年首次發現霍亂菌，並非在本月初，而是在兩個月前，霍亂菌已在本港被發現。當局却沒有在當時向全港市民發出警告。

港府發言人今晨証實，在五月下旬，本港即發現首宗霍亂病菌，當時在西環區發現的。

據醫務衛生處發言人表示：本年五月下旬在西區發現的霍亂菌，因其菌類與目前在本港流行之霍亂菌（ELTOR）不相同，故此當時並沒有向市民提出警告。

本報曾在五月廿一日報導本港西區發現首宗霍亂疑症。然而當局即予以否認：港府新聞處甚至表示尚未接獲該項消息。

目前霍亂症已在本港迅速蔓延，當局雖然强調，有信心予以控制，但無疑已造成了嚴重的後果。

據悉：自本月五日發現本年度首宗霍亂以來，十天之間已增至第六宗，昨日一日之間竟同時發生二宗，同時有六十人受隔離。其中首宗患者六十三歲老人陳如南，可能於一、二日內出院。

爲應付日漸猖獗的霍亂症：醫務衛生處及市政事務署所有衛生局人員奉命取銷休假，以應付日前霍亂襲港的緊急情勢。目前酒店、餐室、飲食店的清潔衛生檢查工作，比前加緊。較受注意的菜市小販叢集之區，衛生人員也巡查頻密，將不妥當的衛生處置，予即時糾正。有關方面並表示：集中候命出動的急遣隊，將廿四小時輪流分批當值，以應急需。水務局加緊注意港九食水供應及衛生情況，積極採取各項急切措施，以確保居民健康。本港霍亂症刻已增至六宗，醫務衛生處發言人表示，霍亂患者可能仍會增加，但發言人强調，當局對控制霍亂症具有充分信心。

政府新聞處今晨透露：自本年一月一日至昨日止，本港共有一百八十一萬一千七百九十一名市民接受霍亂防疫注射。

【香港十四日路透社電】南方日報今天促請粵省人民發動一項健康運動，以對抗各項流行病。

廣東電台引述該報的消息稱：工人，公社人員，教師，學生和幹部，必需立即動員起來，俾對各項疾病打一場人民戰爭。

該報并促請該省各地革命委員會、診療所和健康中心把醫療組織起來，俾進行此項運動。

（香港一家報紙昨天一項通訊說：廣東省經已發生霍亂病。許多縣份經被宣佈爲受到霍亂所傳染的地區。）

今日天氣

【本報訊】天文台預測：今日吹輕微至和緩南或西南風，天色晴朗，有一兩陣驟雨，下午氣溫非常炎熱，達攝氏三十三度左右。

今晨十時，天文台紀錄所得之室外溫度爲攝氏二十九度，濕度爲百份之七十五。

使命：登陸月球

RTV

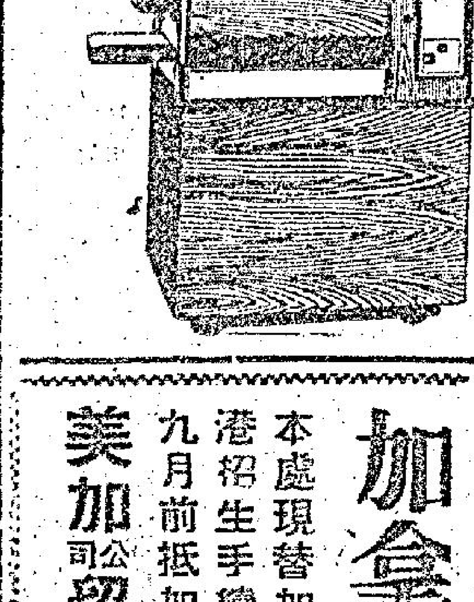
太陽神十一號由七月十五日至七月廿五日月球使命之全部旅程將由七月廿一日（星期一）晨早五時起在麗的電視第一台及第二台連續播映。

節目包括幕後準備工作情形及最近之發展狀況。

由發射升空以至在月球着陸最少有十三項不同之過程包括在月球表面經歷三小時之整個實況。

請與麗的電視一同完成此次登月使命！

美國萬能牌電子自助影印機
永盛洋行東南亞總代理 TEL. H222072（4綫）
地點：香港德輔道中51號其昌人壽大厦404—405室



特點
（一）只需投下五角硬幣即可影印任何各類文件即影即有。
（二）節省人力，金錢，及時間。
（三）適合各大商行24小時不停服務。
（四）影印各類副本清晰玲瓏快捷妥當。

印機均已裝置於右列各處代客影印，歡迎採用：
（1）香港德輔道中其昌人壽大厦404室
（2）皇后大道中上海商業銀行總行
（3）九龍尖沙咀何鴻卿大厦地下上海商業銀行
（4）九龍尖沙咀彌敦道東英大厦207室
（5）九龍尖沙咀星光行808室

影印每張伍毫

暑假工商界文教渡假團（迎歡個別團體旅遊一律）
快樂旅行社有限公司主辦
附設影印 每張五毫

台灣 日本

出發日期：七月廿一日 八月十六日 ／ 八月二日 九月二十日
出發日期：七月十五日 七月廿六日 ／ 八月三日 九月廿三日

●代售各地廉價機票
●持有入台証特價優待
●一流享受●專人帶隊

社址：香港德輔道中五十一號其昌人壽大廈404——405室按4字
分社：九龍尖沙咀彌敦道一百號東英大廈207號室
電話：H222072，H246606，H222073，K664388

加拿大升學
九月開課 爲期無多

本處現替加拿大著名工專學校多間在香港招生手續簡便快捷欲往加拿大留學於九月前抵加者請來本處留學部接洽

美加公司留學部
旺角彌敦道創興銀行大厦16樓二號室（由長沙街入電梯按15）
電話：K884182．K308757

ST. MARGARET'S GIRLS' COLLEGE
聖瑪加利女書院
1969至1970年度招考新生通告

班級：英文中學部 F.1至F.5（會考班）
英中五商科班
英文小學部 P.1至P.6

報名：由即日起（入學試日期在校内公佈）

校址：九龍：1.九龍塘界限街11-至150號（近聖德肋撒天主教堂）電話：823431
2.九龍塘太子道229至231號。電話：647485
3.九龍塘界限街105號。電話：820603
香港：般咸道保德街57至59號（近大學堂）電話：472665

註：本校一九六九至七〇年度天主教學生獎助學額同時接受申請，新生可赴上述各校校務處領取申請表格。

公喜樓飯店

本月十六日起一連七天光顧、晚飯、小酌、雀局奉送啤酒！

週年紀念酬賓

精美小菜 經濟筵席
金豬燒味 色香味全
冷氣充足 招呼週到

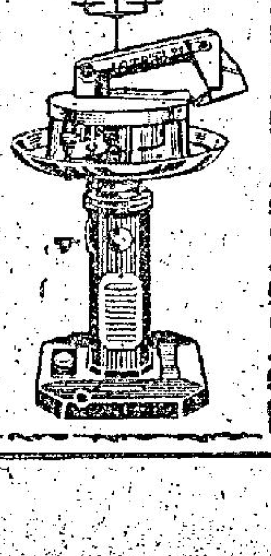
地址：深水埗大南街二七八號
電話：七八〇三五五五

△本廠成本減低△品質提高△八加增產▽

請用東城縫盆

86型（鈎子向內）——99型鈎子向外可用原身毛不用配染綫——可用1／16羊仔毛1／16兎仔毛，珠冷，金銀綫等——可縫最厚，最薄，最結

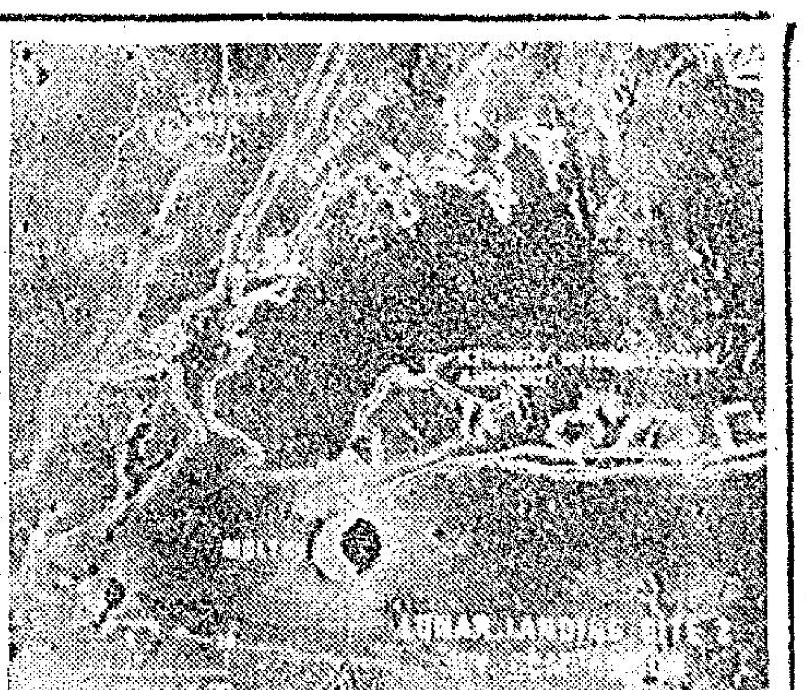
特點：
✲最速至1400針
✲眞正衛星式
✲無段自由變速
✲不銹鋼針仔
✲安全倒盆
✲原庄連摩打
✲直徑18吋
✲各針數齊
✲可分期付款



東城有限公司
九龍太子道口通菜街216號
電話：K876102 K867574

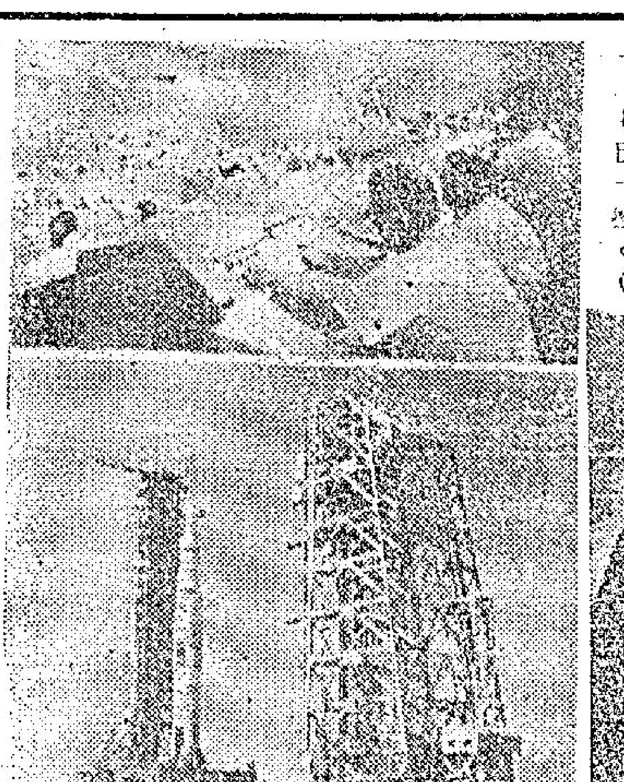
內科 婦科 兒科
伍卓琪
診所：灣仔軒尼詩道二六九號光華大厦五樓（即史超域道口）
電話：七二〇六五七 七三一七〇

陳珊山跌打全科
注意：本院骨醫陳珊山每天一時至三時半診治斷骨脫骹跌打傷症全科，只收藥物費五元，貧苦勞工，任何時間求診，均不收



上：美國太空總署，於本月十四日發出此幅攝影圖，把「太陽神十一號」太空船第二號登陸地點的大小，跟紐約市面的區域作一比較。這是將供作一次登陸嘗試的那個地點，如果「太陽神十一號」太空船如期發射的話。那些白色條紋，是印在由「太陽神十號」太空船於本年五月繞月飛行期間所拍攝的一張照片上面的。

太空人登月前夕



下：「太陽神十一號」太空人阿斯莊（中）柯林斯（右）和艾德蘭（左），於本月十四日佛羅里達州甘迺迪角飛行前接受檢查後。一切跡象顯示他們已準備從事他們創造歷史的月球登陸飛行。該三個太空人，計劃於十四日晚經由電視在隔開二十哩的樓宇舉行三十分鐘記者招待會。圖為他們最近所拍攝的照片。左：上圖為甘迺迪角發射控制中心，於本星期為「太陽神十一號」太空船舉行「倒數」演習期間測驗員們忙於工作的情況。下圖為龐大的「土星五號」射月火箭在發射台隨時準備發射的態勢。（合眾國際社無線電傳真）

阿斯莊對登月飛行 無恐懼有信心 並將設法完成使命

【美聯社佛州．甘迺迪角十四日電】將指揮「太陽神十一號」探月的太空人阿斯莊，於星期一說：「我們並不知道恐懼這種情緒，但是我們對於此次探月冒險的發射前的並無恐懼。」

阿斯莊、艾德蘭和柯林斯三位太空人都說：他們深信他們將會在今次美國由人駕駛太空飛行中的多年來最高潮的壯舉中，獲得成功。

阿斯莊在一次向全國播映的電視記者招待會中說：「經過十年來的計劃和辛勤工作後，我們願意和準備設法達成」

阿斯莊在被詢及他是否同意另一太空人（「太陽神八號」太空船指揮官）鮑曼較早時所說的「太陽神十一號」將會獲得百分之八十的成功這種估計時，答覆說：「我認為由於我們已完成各種準備，所以這是一種合理的估計。」艾德蘭則說：如果登陸小艇能夠在月球降落並起飛，則這將是一種成功的任務。艾德蘭又說：大家對「太陽神」任務成的信心，就是「似所希望的那種反應」。

太陽神十一號 倒數工作順利

十四日路透社電】發射行動組主任保羅康納利今天說：對發射「太陽神十一號」太空船所進行的倒數，是該個太空中心以前對那枚巨大「土星五號」火箭所舉行的最為順利的一次。

他說：對發射太空船以使人類第一次設法在月球登陸所進行的長期倒數工作，諸比以前各次為好。據保羅康納利告知記者招待會說：約有一千人刻正忙於工作，俾準備在星期三發射該艘太空船。他們的態度，是比較以前準備飛行時為得較為樂觀的知識。

美火箭計劃主腦布拉恩 深信登月任務必能完成

【甘迺迪角十四日法新社電】美國火箭發展計劃的主腦人布拉恩博士，料測「太陽神」十一號的飛行任務，將獲得「完滿成就」。

布氏在此間一個記者招待會上說：「我堅決相信『太陽神』十一號將是一項完滿的成就。」但他補充說：發生毛病

在同一招待會中，負責載人飛行的梅拉爾博士說：星期三日的發射準備工作「正進行得很好」。但他亦表示太空船可能會發生毛病，而要縮短某階段的飛

譬如登月艇在脫離「母船」時發生障故，太空人便要縮短任務返回地球。

在答覆記者詢問時，梅氏說：阿斯莊和艾德蘭將有足夠的氧氣，可停留在月球表面卅六小時。被問及他們有否帶備「自殺」丸，在必要時服食。他答：「沒有」。

蘇太空船正奔月球 能否降落值得懷疑 官方指任務為科學探測

【莫斯科十五日合眾國際社電】蘇俄無人駕駛太空船「太陰」十五號，在前往月球的途中，現已接近一半路程。有人懷疑它能否登月。

蘇俄自星期日的初步簡單報導以來，一直未再發表有關消息。塔斯社稱：「太陰」十五號將在月球上和月球附近的太空進行「科學探測」。根據莫斯科的西方太空觀察家意見：其主要任務可能是：

㊀利用「太陰」十五號作為研究月球和觀察星體的巨型軌道太空站的首部份。

㊁該太空船或其中一部份，將降落月球，鏟起一鏟泥土搶先帶返地球。

㊂它亦可能祇降落月球，拍回無線電照片以及其他資料。

羅共正式接到通知 克姆林宮頭子 已定訪問取消

【布加勒斯特十四日法新社電】羅馬尼亞權威方面人士今天說：蘇俄領袖已取消他們原定於本月前來布加勒斯特的那次官式訪問。該項訪問，現已無限期延展。

蘇俄主席波德哥尼、總理柯西金和總書記布里茲涅夫，原定於七月中旬訪問該羅馬尼亞首都。

該方面人士說：克姆林宮方面於去週最後決定放棄該項訪問，羅馬尼亞主席齊西斯古於星期二，已由蘇副總理李西契科接獲該項決定的通知。

該方面人士透露：該副總理現時留在布加勒斯特，俾參加羅馬尼亞與蘇俄兩國政府對經濟合作委員會的第三次會議。

華沙組織會議 亦不邀請羅國

【維也納十四日法新社電】此間外交界人士今日說：華沙公約領袖可能於八月下半月在華沙、布達佩斯或布拉格舉行會議，羅馬尼亞將不受邀請。

該等人士說：捷克及五個曾於去年八月進侵它的國家——蘇俄、東德、保加利亞、匈牙利和波蘭——參加此次會議。他們將研討「歐洲局勢」。

選擇布拉格為會議中心，將表示捷克經過去年的侵略後，已再回到蘇俄的勢力範圍內。這亦將著重警告羅馬尼亞的領導階層。

此間的意見認為：蘇俄及其傳統公約盟國，有意強迫將於下月接受尼克遜總統訪問的羅馬尼亞更加審慎行事，而非使用軍事行動來對付、

有三項題目將在會議中討論：

㊀尼克遜與齊西斯古在布加勒斯特會談的結果。他們的會談，祇在華沙會議前數星期舉行。

㊁羅馬尼亞第十屆共黨大會所通過的內外交政策。該大會將於八月四日開幕。

㊂羅馬尼亞對華沙公約國在其境內舉行演習的計劃的最後答覆。

傳美積極考慮越戰沉寂 即作相應態度 並以軍援用於社會發展

【西貢十五日合眾國際社電】外交人士星期一稱：美國正在積極考慮對南越共軍活動的沉寂，作出相應態度。

尼克遜政府認為此舉可能協助延長沉靜，並使雙方繼續互相抑制的行動，使巴黎談判更有嚴肅氣氛。

美軍人員預料共軍會在數週內發動新攻勢。一名高級越共人員亦曾公開預測有新攻擊行動。

但在此時將戰爭降級，將使尼克遜政府日後免受抨擊，謂它未把握沉靜機會，去爭取和平。

現時未能明顯了解美國在考慮何種行動，但有若干步驟是可能採取的。

觀察家推測：減少B五二機轟炸次數，減少若干攻擊性行動或者宣佈提早撤軍等，都可能受到考慮。

國務卿羅傑士十二天前曾在一個記者招待會上說：共軍活動的繼續沉寂，將使美國加速撤軍行動。

但軍事當局認為，任何將戰爭降級的行動，必須能夠有恢復的餘地，以防共方打破沉靜。

【華盛頓十四日法新社電】美國國務卿羅傑士今天說：「在南越方面，如果在未來數個月內越戰獲得解決，或戰爭方面有重大的減少，則我們是準備把援助計劃的較大重點轉移於經濟和社會發展方面。」

羅傑士是在參議院外交委員會前，為新財政年度廿二億美元對外經濟援助計劃作證。這項計劃包括四億美元經濟援助南越在內。

羅傑士又說：如果越戰在未來數個月內獲得解決或戰爭大為減少，則美國準備把援助計劃在經濟和社會發展方面大為增加。

他又說：這種說法同樣適用於寮國和泰國，美國對該兩國的援助計劃是因越戰發展情形如何而定的。

該項倒數，今天已接近最後階段，那些太空人現繼續以心神較為輕鬆的步伐練習他們創造歷史的角色。

羅卿謂美對泰國 無特殊軍事承諾

【華盛頓十四日路透社電】美國國務卿於今天對參院外委會說：美國除在東南亞條約組織國際外，對泰國並無任何軍事承諾。

參院外委會主席傅爾布萊特最近在致羅傑士的函中說：外傳美國有可能協防泰國的緊急計劃。因此他要求羅傑士對美泰關係作全部披露。

羅傑士又說：他刻仍草擬一項全部的答覆，但是他說：「美國方面並無任何承諾——除東約外，並無安全承諾。」

羅傑士對參院外委會說：國務院將把有關美國與泰國的關係的文件全文送該會查閱。傅爾布萊特說：他又希望獲得國防部的文件。

印度火車相撞 估計死二百人

【印度．刻塔克十五日路透社電】一列貨卡夜間在此間以北廿五哩撞入一架滿載搭客的火車尾部時，深恐有一百餘人死亡。

據鐵路官員說：那架客車的三個車廂和兩個貨卡經已完全被毀。

一列載有醫生和藥物的救援火車，經已立即趕往現場。刻塔克的非官方消息說：人亡死數，可能高達二百人。

五批巨機先後出動 大炸西寧共軍 阻遏敵軍蠢動企圖

【西貢十五日合眾國際社電】美國軍事發言人星期二說：美國空軍五批「B五二」型重轟炸機於星期一晚和星期二早上先後出動大炸西寧省的共軍目標。據軍方人士指出：該處的共軍將於下週發動一次大進攻。

那些巨機曾飛臨西貢西北的西寧省上空轟炸五次，把至少四百五十噸的炸彈投落共軍活動區，基地營房，掩體和武器陣地。

其中三批「B五二」型轟炸機把炸彈投落西寧市東北六至八哩以外西貢西北五十五至五十六哩的共軍山區陣地內。北越軍在該等山區據點已盤據了數週之久。

美蘇繼續尋求 解決中東危機

【莫斯科十四日路透社電】美國助理國務卿薛斯高與蘇俄外長葛羅米柯，於今天曾晤談兩小時半，繼續尋求一項解決中東危機的辦法。

薛斯高是國務院近東暨南亞事務司司長。他於星期六抵達此間，但這是今天的會談是他與蘇俄官員的第一次正式接觸。

蘇特種艦隊 泊墨西哥灣

【華盛頓十五日合眾國際社電】在駛往古巴途中的蘇俄特種艦隊，據報是期一日在墨西哥灣內停泊。美海軍人員說：這是蘇俄戰艦首次在墨西哥灣出現。

該艦隊包括有一艘裝備導向飛彈的巡洋艦和兩艘驅逐艦，一艘潛艇，兩艘登陸艦和兩艘供應艦，一艘潛艇油船。

它們將於七月廿日抵夏灣拿作短暫訪問。

它們停泊的地點約距夏灣拿西北九十八哩。國防部未有解釋它們停泊的理由。曾經有人推測它們會擬察星期三日在甘迺迪角發射「太陽神」十一號的情形。但目前所處的位置，似乎並非一個有利的地點。

尼克遜有意訪韓 但日期未能決定

【華盛頓十四日路透社電】美國總統尼克遜於今天對南韓國會議員一個代表團說：他希望訪問南韓，但是他並不具體提出這項訪問的時間。

尼克遜總統在白宮接見南韓國會的十二人代表團，該團由副議長張翁榮（譯音）率領。

撈起財物拍賣 二百餘年沉艦

【倫敦十四日路透社電】從一艘二百六十二年前沉沒海底的英國海軍艦艇上獲得的珠寶財物，今日以一萬二千三百五十四鎊拍賣出。

該艦「聯合號」的兩大砲各以三千鎊賣給倫敦一間大砲經營公司，一個牙簽盒賣得一百一十五鎊，而廿千五百多鎊幣則賣得五千五百鎊。

發現該批財物的潛水員陳理士說：他對該錢財富感到高興。

尼克遜訪遠東及羅共後 歸途將與英揆會談 經法時未決定是否會晤蓬培度

【華盛頓十四日法新社電】白宮今天宣佈：尼克遜總統將於八月三日在他訪問東南亞和羅馬尼亞後，回國途中在英國作短期停留，與英首相威爾遜舉行一次非正式會談。

一個發言人說：此次會談，將在一個空軍基地舉行。

該發言人說：該項會談是威爾遜的主意。尼克遜已接納該項建議，並說：他樂於得到與英國首相會談的機會。

有關尼克遜在法國停留和與法國總統蓬培度會談的可能性，現時并無該項計劃。與威爾遜會談的正確地點，未有透露。

尼克遜將於七月廿三日晚上啟程從事將包括訪問五個亞洲國家，羅馬尼亞和英國在內的一項旅行。

【倫敦十四日法新社電】英官方今天證實華盛頓所宣佈的事：「美國總統將於八月三日，由羅馬尼亞返回美國途中，在英國作短暫停留。首相威爾遜已經提出歡迎尼克遜的建議，後者亦表同意。雙方均希望藉此機會，舉行一次非正式會談。有關尼氏抵英的時間地點的詳細情形將於稍後宣佈。」

本港股市行情

七月十五日上午股市行情報價

股票名稱	最高成價	最低成價	成交股數
滙豐銀行	一九二		六
會德豐	一〇．四	一〇．三	一、三六六
九龍倉	二六．五	二六．四	四、四〇〇
黃埔船塢	四六．五	四六	二、五〇〇
太古船塢	三〇．七五		六、二〇〇
均益倉	一九．二		二九二
城市酒店	一六	一五．八	二、四二五
永高酒店	一一．四	一一．三	一三、九九〇
置地公司	六四．五	六四	六、八〇〇
信託公司	一．六八	一．六七	二六、〇〇〇
電車公司	一一．二		一、五〇〇
九龍巴士	三一		一、二〇〇
油蔴地小輪	四五．七五	四五．五	一、七〇〇
天星小輪	一三．五		四〇〇
九龍電燈	二二．四	二二．三	三、三八九
香港電燈	二九．八	二九．六	九、八六三
電話公司	二六．六	二六．五	一、五〇〇
煤氣公司	一三．一	一三	六〇五
和記（優先股）	二七		一、〇二〇
和記企業	一四．六	一四．四	二八、八五〇
怡和	三四		五〇〇
青洲英坭	二五．三	二五．二	一、八〇〇
生力啤酒	五三		一、四〇〇
牛奶公司	三一．五		一、八〇〇
連卡佛	四四．二五	四四	一、四三六
聯合橡膠	二．六二五		三九、〇〇〇
南海紗廠	二〇．一	二〇．〇	三、五〇〇
聯合企業	九．三		一、〇〇〇
鋼業	六．八		一〇、〇〇〇
於仁水綫	一四		三〇〇
聯紡（除息）	二八．八	二八．七	六、七〇〇
國際太平洋新發	六．三五		四、〇〇〇

東城　樂宮　東樂　明天　盛大獻映
即日開始訂座
東寶
東寶公司傾力攝製全星主演
三船敏郎　飾演珍珠港偷襲戰策劃人：聯合艦隊司令
加山雄三　仲代達矢　黑澤年男　領銜主演五大海空戰史
去年日本賣座冠軍
全部英語對白　片上中文字幕
ADMIRAL YAMAMOTO
海空生死戰
山本五十六
太平洋之虎！
偷襲戰之虎！
海空戰之虎！
進軍太平洋　黎明大轟擊　地氈式轟炸　火葬中途島　翻洋又倒海
七彩　濶幕

珍珠港戰役美國損失統計：
戰鬥艦八艘，巡洋艦三艘，驅逐艦三艘，輔助艦四艘沉沒，翻覆，重傷和不能動彈的噸位共達三十萬噸。飛機損失二千架，海軍飛機被消滅壹半。
☆山本五十六反對美日戰爭，何以偷襲珍珠港？
☆洞悉日美兩國實力懸殊的山本五十六，計劃偷襲珍珠港的真意何在？
☆嗜賭的山本五十六，把偷襲珍珠港作孤注一擲

東方　快樂　全國
明天三院盛大獻映
橫衝直撞四條賊
OPERATION ST. PETER
飛車場面驚心動魄！
蘭杜寶加　山　愛華魯孫　賓主
笑料新鮮　七彩

中央
即日四場
12時半　兩點半　七點半　九點半
選映
古裝歷史歌唱彩片
一笑傾城
林家聲　陳寶珠　主演
天映正場
黃飛鴻

明天公映
關德興　曾江　石堅　馬玫瑰
第一部　濶銀幕
黃飛鴻

最後兩天
新都　民樂　麗華　仙樂　麗都
國泰偉大喜劇
個個好
容蓉　田青　梁醒波　張冲　江山　張淇
大輕鬆喜劇　笑料層出不窮
乘龍快婿

蘇菲亞得子後空前創舉
自己在閨房關足九個月

鴻鵠

義籍女星蘇菲亞羅蘭終於生了一個孩子，她的丈夫，製作家卡路龐帝，說男嬰「眞了不起」，像透他自己。不過，他的眼睛，則似蘇菲亞，這個孩子對這對銀壇夫婦，實在是非常重要的。

年約的卡路狄比及李安的出生，還說明了義大利醫學的成功，因爲，像蘇菲亞這樣一位幾乎不能生育的女子，經過婦科手術後，仍能生產。她以前幾次流產，如果發生在其他義大利女子身上，她們可能已完全失去生殖能力。而蘇菲亞對自己生殖力所作的奮鬥，成爲報刊的重要新聞，對每個遭遇同樣問題的女子，都有着很大的鼓舞作用。

西方國家的人對這事可能不那麼衝動，但總覺得它是美妙絕倫的。蘇菲亞生下孩子不久，我（作者自稱）就訪問了他們夫婦，她產後樣子更漂亮，而且只增加了兩磅體重，當然，爲了在電影圈中繼續活躍，她可能減少數，但相信肥了不過四五磅罷！她的面貌一如在銀幕上那樣美麗，而她的化裝，更是使人驚異地好！

卡路龐帝對於太座生了孩子，說出這樣的話：「她生子成爲英國報章的頭條新聞，除了她是個名女演員外，她的勝利簡直是所有女人的勝利。她在懷孕期中，小心翼翼，爲了免過意外，她把自己關在房中九個月，一套戲也不拍，最後，她能生子却是一件難以令人置信的事。」

由她懷孕開始，以致她開拍第二套電影，須相隔兩年。通常，她兩年內會拍四套電影了，而收入如此高的蘇菲亞，却要犧牲了大筆金錢。對很多人來說，金錢是重要的，蘇菲亞却是賽士金錢的人。

蘇菲亞說：「其他的人這樣關心我，使我非常感激，他們待我簡直如姊妹。我每天收到數以百計的信，而得封信我都答覆的。我也想到他們以爲我做了一些別人做不到的事，但我不知道原因何在，世上有很多女人願意做這樣的事的，對我來說，這是正常不過的事情。但是，他們認爲女演員不是個正常的女子，因此，如果她做了正常女人做的事，就算是了不起。我的朋友也打了很多電話給我，問我怎會做得來。」

從某方面而言，羅蘭是知道自己在做什麼的，我說我相信很多人願意少幾年壽命也要做她。她答道：「可能是的，我不知道，我放棄了一年做羅蘭，而做一個正常的女人。」

她又說：「我時常都感到自己是個女人，而不是一位電影明星，還並不能說因爲我是電影明星而失去了以前的孩子，我是明星是另外一回事，生孩子也是另一回事。很多女子對生孩子看成是一件平常的事，有如進食，但是，很多女子却把做母親看成一件痛苦的事。這那是不應該的。」

「游擊怪傑」是描寫古巴卡斯特羅進行革命的一段插曲，當時，協助卡斯特羅進行游擊戰的，是一位怪傑拉華醫生，是這一個足智多謀，驍勇善戰的神秘人物，他的一生，多姿多彩。飾演這個人物的是奧馬沙里夫。

以事論事

論薛家燕應拍夢中奇遇記

徐德理

很多人都相信有第六感這回事，據說：薛家燕自己便是有第六感，據說她的第六感，是非常靈驗的，例如呂奇被淋鏹水之前幾天，她心裏已覺得有甚麼不對勁了，晚上立刻夢見呂奇被人用鏹水淋傷。

翌日，她靜靜告訴媽咪，說起了這個夢，媽咪還叫她不要亂說出去。誰知幾天後，果然發生了呂奇被人淋傷的事。

半個月前的一個晚上，她又發了一個夢，是她的爸爸撞車了，但是有驚無險。

事情又發生在幾天後，家燕爸爸在回家所乘坐的「的士」中睡着了，但這輛「的士」却出了撞車事件，等到他醒來，才知道回事，已經嚇得臉都發白了。

以事論事，德理認爲：薛家燕的夢境那般巴閉，影片家們，應該立刻動腦筋，邀薛家燕主演一套「夢中奇遇記」可也。

這夢中奇遇記，可以將薛家燕過去所夢的，和最近所夢的，一一搬上銀幕，如此這般之下，人們爲了希望知道薛家燕會否夢到自己？當然要去看個究竟，於是，想唔爆棚幾難也。

張淇自稱註定一世窮

翀

日前，「乘龍快婿」試映，與張淇閒談，從她遇到那位冒牌記者，而說到名字給誤改事。

原來，那張「乘龍快婿」的海報，把張淇的淇字誤寫爲琪字，使她有點不高興。

張淇說，所以選用了三點水的淇，是爲了相命先生說她命中五行欠水，她說：「看來，我是沒有法子發達了，有意無意，先天、後天，都註定我是一條窮命。」

話雖如此說，但事實上，她並不是一個十分迷信的人，何況，國泰公司，對她的確甚爲重視，「乘龍快婿」之外，接着又派她在汪榴照所執導那套「鴻福齊天」担任第一女主角，使她大有發展。

說來，國泰公司近來招進的新人，從男到女，最近都給公司所規定，必須上儀態課去。

……之後，又一個儀態最好的人，雖然可以不上儀態課，而只要她用不着拍戲，也會跟着大家一起去聽課的，她認爲：反正是同時間白白虛渡掉了，倒不如去聽課，對本身總有點益處。

「乘龍快婿」一片中，有一個誤入歧途的少女，給阿飛沙擄了，而又給利用，這位少女，便是由國泰另一位新人林嘉所担任。林嘉是國泰第二期訓練班的新人，她所以一上鏡，便給派演這類角色，原因在訓練班的實習電影中，有一次她演一個風塵女子，異常突出，看到的人，都驚嘆她的演技，後來一打聽，才知道她母親年青時是舞台話劇健將，從小接受了藝術薰陶，故她演得唯肖唯妙。

於是，「乘龍快婿」片中那個角色，唐煌便選用了她，可以預料，此片之後，她是會漸有機會的。

林嘉思家消瘦了

金羅

林嘉是台灣來的女孩子，香港只有她一個人，父母、姊妹都在台灣，她在此時的生活無疑是寂寞的。拍戲的時候，看着秦萍的母親拿外套給女兒，何莉莉的母親又提鷄湯上廠，心裏面便有點不舒服，於是，常常會對好朋友傾訴她的心事。

有一次，我說她瘦了，林嘉便顯得有點難受。「我那能不瘦？」她嘆起着咀，「一天到晚飲食無常的，拍戲的時候連睡眠都不正常。」

我問她：「你怎麼不學着照顧自己？」

她說：「說起來容易，但是一個人，當然能懶就懶，難道每餐自己弄三菜一湯來吃不成？」

我吃一驚，「那你怎麼辦？不吃？」

「我開罐頭。」林嘉裝個手勢。

「唉！」我憐惜的說：「罐頭沒有什麼益處，多吃是會不够營養的。」

林嘉哭喪着臉，「我不曉得嗎？」想起台灣家裏常有大魚大肉，我就傷心。」

林嘉的確很想家的，近年來的瘦，也許就是這個原因，不過宿舍裏的姊姊們也特別照顧她，也安慰了林嘉幾分，但是，總還是念着家人的。

林嘉的父母學問都很好，家中人口也相當簡單，妹妹非常漂亮，她拿妹妹的照片來給我看，長得很好，可以做電影明星呢！

林嘉目前拍着的片，有好幾套，其中最重視的，便是邵氏「椰林春戀」了。

林嘉說「我很喜歡這個戲，多謝公司給我安排了這麼的一個機會，又讓我遊了一次星加坡。」她希望日後再有機會的話，能够再前往，她說：「很多地方，是値得人們在留戀的。」

加士東莫仙是影壇忙人

姍

在歐洲也許你不認識奧奇里夫，不認識羅拔蘭，但却不能不認識加士東莫仙，那個身高六呎二吋，體重二百二十餘磅，短髮梳得貼服，看上去像禿頭似的大漢，大衆還記得不久前看過的「風流世界」，其中有一段扮演凱撒大帝的就是他。

加士東莫仙今年才不過四十二歲，在歐洲影壇是個忙得不亦樂乎的人物，法片、意片、美片，甚至德片，都有他的份兒，事實上，加士東也精通幾國語言，故能比與他同輩同型的演員吃香。

原來在戰後初期，加士東曾在意大利做嚮導之業，帶領遊客遊覽古跡名勝，所以學懂了幾國語言。

一九五四年，加士東第一次參加一部意大利片「再會吧西西里」的演出而獲導演賞識，從此便在歐洲影壇橫衝直撞，加士東莫仙的新作是「七擒七縱七金剛」，在此片中他扮演的角色，是七金剛的首領，他是個大爆竊匪，是個監犯，是個病人，是個亡命之徒，但又是個紳士，在「七」片中他可說是個千面人。

說：「加士東莫仙在此片的演出是無懈可擊的，所以我要以他替換從前的菲臘李萊。」在「七擒七縱七金剛」的演出排名，除客串的泰利羅馬士，沒有一個人可以在他之上。

清彈淺唱

丹鳳

新潮與鹹濕分不開

傳說多多，而且傳說了很久的「舢舨」，在幾間影院上映了。

據宣傳，這是「新潮派影片」，又有人說，這是一部鹹濕影片。新潮與鹹濕，有時是很難分得開的。

點心妹變了蛋家鷄

茶樓點心妹，工作時間很長，工資又低，每日「悶埋遊白雲」，自覺前途十分黯淡。亦「有得做，有得食」或「蛋家鷄」之類。

「一寸山河」幾難頂

傳說有些影院，將再度上映「龍門客棧」，去「頂」合片「一寸山河一寸血」的上映片。

幾難頂，甚至「有得頂」的，其實何必「頂」呢？

新聞明星

金翎 扮靚容易 要醜幾難

貝茜

金翎的身體一向比較纖弱，對於起居飲食都是非常小心的。她本來非常怕冷氣，即使是冷氣間，也不想坐的太久，但是，近來的天氣實在太熱了，這位怕冷氣的小姐也不得不開着冷氣睡覺。

最近，金翎主演的「鬼話」繼續拍攝，她飾的是一隻半面臉俏半面臉醜的鬼，俏的一邊，只需稍爲化粧一下便成，但醜的那一邊，則非在臉上加上一層厚厚的油彩不可。普通的地方，氣溫已經非常高了，在片廠中，四面密不通風，再加上數萬火的水銀燈，眞可以說是熱得要命。金翎本來已經不算豐滿了，如今可是瘦上加瘦了。

一向，金翎很喜歡穿長衫，由於天氣太熱，身體又瘦了，她便改穿西裝。

每一襲西裝裙，都是她自己設計剪裁的，款式很新穎，很入時而且很大方。

這位美麗的女星，對時裝這麼注重，是有原因的，由於她最近應邀爲勝家衣車主辦的「玉女雲裳」比賽的顧問，爲了使這個顧問擔得好，她便對時裝的款式加以細心的研究。

金翎是一個很聰明的女孩子，平時對時裝已經非常關心了，如今再在時裝的款式用功，比普通人自然更容易入手了。

「鬼話」天天都在拍，金翎、雷震、葉靈芝都在團團轉。

葉靈芝也是勝家衣車舉辦的「玉女雲裳」縫紉比賽的顧問。

一向，她已經對於縫紉有很濃厚的興趣，尤其是時裝的設計方面。這次，她任「玉女雲裳」的縫紉比賽的顧問，可以說，使她對於時裝設計、縫紉等，都增加了興趣。

「山本五十六」（海空生死戰）還環故事

（一）一九三九年，戰火蔓延歐亞兩大洲，日本陸軍當權力主與德意兩國締結同盟，惟海軍大將山本五十六（三船敏郎）力持異議，恐因此捲入世界大戰漩渦。但大勢所趨，山本無法獨挽狂瀾。

「神龍猛虎闖金關」故事連載

（七）他們一行五人，到達了碧湖，衆人見湖水清澈，紛紛脫去衣服游泳一番，洗滌塵垢，此時喜姬慾火冒升，在湖底向麥堅拿挑逗，麥堅拿一再擺脫，喜姬由愛生恨，捉着纖弱的英格狄殺之洩憤，幸得麥堅拿及時把英格救出。

（八）不久，他們終從困難中終於抵達目的地，從晚上待到黎明，當第一綫陽光升起時，突然萬丈金光，一度影子引他們入藏金之處，衆人歡喜若狂，獨麥堅拿不爲所動，拉着英格走，他們的動機，給哥羅所覺，一場龍虎爭奪戰展開了，正當廝殺得難解難分之際，突然狂風四起，地裂山崩，只有麥堅拿、哥羅、英格逃出金谷，一場空歡喜，哥羅尋金之夢頓成泡影。

尹芳玲喬遭吃冷箭

播音和電影，都是非常科學的工作，照道理，幹此行業的藝術工作者，是跑在時代尖端的時髦人物，然而，尹芳玲因爲遷要選擇日子，被人誤傳家庭有不愉快事，當然所傳皆予虛，與尹芳玲更是陌生得很，實尹芳玲對夫婿之恩恩愛愛，有時實非筆墨可形容於萬一也。康清與芳玲，認識有年，對芳玲瞭解，比較深入，以芳玲幹播音工作，係與趣使然，以芳玲富裕的家境，她大可不必如此忙碌，此無他，從興趣出發，尋求多點生活情趣而已。

尹芳玲不但爲播音皇后，而且參加第八藝術行列，亦有數年於茲，從處女作開始，一連好幾部「兄弟班」作品，皆由康清負宣傳之責，工作關係，對芳玲日常生活，便瞭如指掌，芳玲工作態度，向來嚴肅，在工作者第一，她予人印象至佳。

最近，她跟小說作家羅馬合作組海萊公司拍片，新作乃係文藝片「紅燈、綠燈」，暑假期內，便可會觀衆了。

由於尹芳玲以玩票姿態出現，或許不覺間便會開罪了別人，而這些「小人」就處心積慮地找藉口向她施放冷箭，說她和夫婿不和，就是冷箭伎倆之一種，要是偶一不察，遂爲所乘矣。

張佩山決定棄影從商

邵氏旗下一小生，勢將有脫離之象，此君乃爲張佩山，佩山是金川胞兄，父爲古董商，日前，他上書副總兼製片主任鄒文懷，要求提早解約，以遂棄影從商之願。

張佩山加盟邵氏，簽約五年，年來，已有起趣勢，可惜他對銀色生涯，起了厭倦之心，有人在影棚碰着他，他透露息影意。

在離開邵氏之前，張佩山答允先將「遊俠兒」及「鷹王」兩片完成，據講，他是受導演張徹的盛情協商，不讓別人爲此難堪之故。

據悉，張佩山息影後，隨即遠赴日本經營古董生意，可能要就擱一段悠長歲月，然後買掉言歸也。

幕透視

·清康·

由任白悉心教導的一羣粵劇新秀，刻下正密謀組班出擊，班牌爲「雛鳳鳴劇團」，演出場地已暫定太平戲院，劇目亦經內定是「辭郎洲」，這一羣金女班，擁有龍劍笙、蓋劍笙、梅雪詩、呂雪英、朱劍櫻等，她們亦會參加仙鳳鳴班拍攝的「李後主」，所謂名師出高徒，看來她們的演出，成績當可告慰老師們。

黎柏宵，松清讀友：信已覆，所索照片欠奉，乞諒。

蔡妙芝讀友：所問已見本欄報導，恕不另覆。

板下談薈

與讀友話別了！

江紫楓

近年，已經聽友好勸告，大清早起來去晨運，行公園，到半山，身體精神的確是好得多，但事務的纏身，不管是行公園，到半山，總是心有所掛，掛着每天不能不做的事，尤其對每一篇稿，應如何落筆？因此，想鬆弛一點都不能。

友如說：「這何苦呢？像我們這種生活的人，想發達沒有可能，既然沒有機會發達，寫多一段稿，和寫少一段稿，對生活環境沒有影響，而對身體更有益處，因此，你最好還是聽我的勸告。」

因此，我今天就以這個小專欄，和多年來愛護我的讀友話別。

當然，我並不是從此封筆，而是將來精神健康好一點，時間許可的話，我仍然會執筆的，當然，希望是興趣，不是再爲了生活。

放棄寫這篇稿，以後，有一段時間，我會集中精神去爲幾間電影公司做一些事。說來，若干年前，我是不想再在電影圈混，才轉寫稿的，怎知，所寫的娛樂稿，又是與影劇保持來往，便與影劇圈結了不解緣。

如今，又要跑來電影圈中發展，這是意想不到，而又似乎桐油埕，始終是裝桐油的，人的遭遇，有時似乎總是冥冥中有所註定。

明知，搞電影是吃力不討好，而又很多困難，一下子又攪起來了，又捨不得放下，取捨中，結果又放棄一些稿不寫，而去再吃電影飯。

總之，想之，總覺是寫之有理，因此，我總覺還是儘量寫少一點，是最好不過了。

改少那幾篇呢？正如我昨日所說，每一篇都有很深厚的感情，每一間報館，起碼寫了五六年，而其中一段讀者，由讀者已經變了朋友，保持來往，其中有些還不斷供給我消息。

考慮再三，我終於和本版編輯傾談，首先放棄這一篇稿，說來，從日報到晚報，我寫了接近八年了，這段日子不短，本來，我是不忍放棄的，祇是，爲了健康，爲了一些不能放棄的固定職業，讀者們會原諒我，本版編輯也會同情我，

跑回粵語片圈，剛是粵語片最難攪的時候，似乎是取易求難，但這也是自己的一時興趣，原因近來與幾位志同道合的朋友來往，傾談起來，認爲彼此合作的去攪一些理想的影片，工作是更有意義。

如此這般，再加上身體健康的關係，便忍痛地，離開了愛護我多年的讀友。

電視花絮

麗的金銀電台報導探月飛行

世界矚目的美國「太陽神十一號」「探月飛行」，預期于七月十六日由甘迺迪角發射，作爲期八天的登月任務，麗的呼聲廣播電台，爲配合此一空前壯舉，特別在七月十六日下午十時至十一時，由金色電台轉播美國之音在甘迺迪角實地轉播「太陽神升空發射情況」，並于七月十七日上午九時十五分至九時三十分，由金台以國語播出「太陽神太空艙」情況。

七月廿一日在上午四時十分轉播「太空船登月情況」，下午三時至六時轉播「太空人在月球進行探察情形」。又七月廿五日凌晨一時至三時轉播「太空人返回地球情況」。

此外，銀色電台將于七月十四、十五、十六三日，每日上午由七時四十五分至八時，八時十分至八時二十五分，分別用粵語播送「太陽神探月飛行特輯」。並由七月十七日至七月廿五日一連九天，每日由下午二時廿分至二時三十分用粵語播出「人類登陸月球旅程報導」，並隨時廣播最新消息，歡迎各界人士收聽。

香港 大舞台
今天四場放映
霍士公司西部牛仔鎗戰打鬥巨片
綠林二虎
明天聯合公司大作

金星
今選映七彩海戰打鬥巨片
七海蛟王
今天下午九點放映
玉面虎雄霸海謀。
明天正式放映
舢舨
馮健・傅儀主演

廿世紀霍士公司
樂聲新聲兩戲院
南順（香港）有限公司
聯辦 幸運觀衆
第六期本月十四日抽獎揭曉
三巨獎中獎幸運兒名單
首獎 陳恒泰 九龍城何家園五號B
二獎 K. C. LAW 九龍福華街四號十樓A座
三獎 蕭秀妍 灣仔耀華街35號四樓
張圓圓小姐昨在新聲戲院大堂主持抽獎如儀，三巨獎中獎幸運兒揭曉，名單見上，定於本月十七日起，分別用書面通知，請帶該票尾及身份証或証件前來領獎

港九首輪影院聯合廣告

樂聲·新聲·金冠
四場最後
卡斯特羅秘史·古巴革命內幕
游擊怪傑
森林戰！山岳戰！據點戰！埋伏戰！
奧馬沙里夫·積皮蓮斯合演

東方·快樂·金國
最後今天四場
派拉蒙香艷愛情巨片
嘉芙蓮丹露主演
初試雲雨情
兒童不宜觀看
愛的世界
明天三院盛大獻映派拉蒙巨片
橫衝直撞四笨賊

麗聲·皇后·皇都
給成人來帶年快樂 給小朋友來帶刺激
三場獻映 2.30 5.45 9.00
故事趣！場面大！歌曲好！
飛天萬能車
聯美皇牌彩片

東城·樂宮·東樂
最後今天欲看從速
恐龍谷
明天獻映東寶皇牌戰爭七彩巨片
山本五十六（海空生死戰）
三船敏郎主演

皇宮
每日五場
神龍猛虎闖金關

金門
今天起獻映
嘉華武俠巨片
飛虎

新都·民樂·仙樂·麗都·龍華
國泰全部熱鬧風流趣艷瘋狂喜劇
容蓉 田青 梁醒波 張淇
乘龍快婿
酒色財氣 日暇給不 諷刺現實 笑料湧泉
新都今午夜場：慾海狂潮美人血

京都·大華
今天續映
尋幽搜秘獵奇珍片
殘酷世界續集
特藝七彩特技綜合體

利舞臺·文華
狂滿請早·西部片霸
格力哥利柏·奧馬沙里夫
神龍猛虎闖金關

新華·豪華
今天兩院繼續獻映
請來兩第一流戲院參觀
大衛漢明斯
春光乍洩
秘密架步 春色無邊
新華午夜場：特務勇破摧花黨

總統·海運·國華
橫衝直撞飛天賊
烽火幽蘭
國華今天四場
神龍猛虎闖金關

三百餘大中學生獲暑期臨時工作

據說今年數字比較去年為少

爭取經驗　減輕負担

【本報訊】三百名大學生及中學高年級學生，現已開始利用暑假，在工廠與商行，從事各種工作。

但今年之數字，比去年較少，中文大學新亞書院一學生，去年暑假，學生獲得職位者較多。現希望工商界協助學生找尋短期職務，俾學生能稍減輕學費之負担。

新亞書院之申請工作學生共一百二十九人，有六十人已獲職務。崇基書院之申請人有二百六十名，獲職位者五十名。又黃大仙區清貧學生二百名，亦獲假期工作。

黃大仙區民政官昨稱，共有三百人申請二百職位。許多大學生在工廠中獲得職位，少數則為會計、記者、教師及政府文員。新亞最後一批學生，去週開始赴各廠檢查滅火筒，另一批崇基及浸會書院之學生，則訪問二千間學校，促進採取防火步驟。

貿易發展局總幹事新達指出 廠商過份重視還本 太少注意職工利益

應及早改善勞資關係，否則當麻煩到來時始有所作為，已屬太晚！

【本報訊】貿易發展局總幹事新達謂，香港太多廠商過份重視於本錢之歸還，而太少注意職工之利益。他鄭重警告，除非對改善勞資關係有所作為，否則將會為時太晚。

新達指出，勞工處所提議解決勞資關係問題辦法之一，係組織勞資諮詢委員。雖然已有十五個委員會成立，但在一萬三千間註冊廠房中，祇有幾個係屬製造業者。

新達提出疑問，今天究竟有多少廠商眞正注意勞工關係之發展？或者，自一九六七年後，是否不應當之信心又重現，而此係無須吾人憂慮者？

新達批評廠商，大多數均由過去兩年之機會以建立及改善勞資關係。

渠警告稱，當麻煩到來，須開始有所作為或考慮有所作為，已屬太晚。

新達預測，今年輸出又將再創紀錄，因為首五個月之出口，已比去年同期增加百分之二十四，紡織貨物增加百分之六十六，日本增加百分之五十，而美國為百分之三十一。

新達謂，香港需要更多海外廠商來港投資，吾人需推進銷場，及保証投資者來港比起星加坡及台灣為佳。

商台及麗的電視 今明播探月節目

【本報訊】香港商業廣播電台定明日晚上八時十分播出一項由讀者文摘供給資料，美國之音供給特別音響的特備節目「飛到月球」。七月十六日是太陽神十一號起飛向月球進發的日子。該節目的特點是：利用詳盡而珍貴的資料，編為廣播劇，把整個探險過程如實地表現出來，聽衆如欲在一小時的時間內窺知此次發行的全部眞實內容，請千萬留意依時收聽。

又訊：麗的呼聲中文電視台，定於今（十五）日下午七時播映美國發射之「太陽神探月計劃」的全部過程。再定期（十六）日下午九時半，於中文電視台播映「太陽神十一號——登月先鋒」全部過程，並定於今後，繼續播映有關探月的精彩內容與節目，觀衆可留意依時收看。

舢舨上映 影星登台

【本報訊】本港第一部新潮派國語電影「舢舨」將於明日在紐約、金星、麗宮、大世界四院上映，男女明星，將到各戲院訪問，與觀衆見面，並簽名贈照片。

國片往各戲院訪問觀衆之明星，包括有該片主角，以大膽暴露轟動本港電影界的傅僕與男主角馮健等。明星訪問時間為：十六日、十七日以及十九日、廿日，四天，該片放映天（十六日）下午五時卅分，男女主角傅僕及馮健將前往旺角大世界戲院訪問；星期六下午，當星廿紋姬將隨同其他明星到紐約、麗宮等戲院訪問。

「舢舨」，由白泰利執導，片長一小時又四十七分鐘，以描寫大胆為愛鏡頭而聞名本港影壇。該片已獲電檢處通過，不經刪剪，原裝演出。

小啓

「晚唱」作者有事，暫停一天。

編輯室啓

美製廿支庄香烟 今起售一元四角

【本報訊】據美國香烟入口商聯合宣佈：自今（十五）日起，全部在美國製造之美國香烟，在香港及澳門之零售價，廿支庄每包提高一毫。按此乃一九六六年三月以來，第一次調整售價。據美國香烟入口商解釋，此次調整售價乃基於以下各種因素：去年港幣貶值，運費增加，以及上月製造商之美國之工資提高，遂不得不提高出口價格。雖則最受歡迎之美國製香烟廿支庄新售價為一元四角，但與世界各地比較，仍極低廉。

慕蓮奧哈拉抵港 抨擊電影裸露

說根本沒有需要

【本報訊】好萊塢影星慕蓮奧哈拉昨夕抵港時，大力抨擊電影之裸露狂潮。這位女明星說，男女演員沒有裸體之需要。

「我不喜歡它，我不贊成它，我也不會去看這些電影來自侮。」

慕蓮奧哈拉論及影片上的暴力表演時：「在我的時代，好人活着，壞人死亡。但現在已經改變。好人死亡而壞人活着。這錯誤的。」

慕蓮奧哈拉現偕夫婿作環球旅行。渠曾與舞樂、辛利方達、占史超域的明星合作拍片甚多。

一位中國專家將來港繼任 英駐港商務專員

韓楠任職四年來英港貿易已大增

【本報訊】一位能操流利國語之中國專家，將於下月八日到港，繼任英國駐港高級商務專員，以補韓楠之遺缺。韓楠任專員四年，去年起且兼任駐澳門領事，定本月二十五離港返國，另候任用。

新駐港高級專員為柏立維，為職業外交官，曾在昆明、廣州、上海及北平供職，又曾在漢城及河內服務，最近之職位為駐法國之里耳領事。

韓楠對于英國與香港貿易，現遠比四年為多，深感滿意。但渠認為應更多才足與香港市場之富與機會相稱。

渠謂，現時英商之通訪商務專員公署者，人數比兩三年前多三倍。同時，英貿易團今年來港訪問者，比以往四年為稍多。下半年尚有五個團到港。

韓楠稱，渠在任四年內，英國商業在港最有成就者係時裝。

渠希望英國出口商更多利用香港為自由商埠轉口港及此地區之中心之獨特地位。

兒童遊樂場協會等主辦 兒童遊河度假

昨首批三百餘人乘小輪赴梅窩，張圓圓小妹妹載歌載舞。

【本報特寫】本報記者　劉煦中

三百多名洋溢着青春氣息的灣仔區和旺角區少年男女，與大口環貧童學校的建暉兒童，昨日乘風破浪，遠赴大嶼山銀礦灣，共度歡樂假期。

小輪很快駛離港島，這次遊河，兒童遊樂場協會請到張圓圓小妹妹到場助興，首先她自己載歌載舞，先唱「上花轎」，「歡樂今宵」，接着她又唱「再會吧叮噹」，這時小朋友們不再沉默了，和張圓圓一起合唱，一曲又一曲，氣氛極為熱鬧，船將泊岸時，小朋友順次領取午餐，秩序堪稱良好。

抵達梅窩後，部分有興趣游泳的小朋友，由拯溺會的救生員負責指導及看護下水游泳，其他小朋友則跟隨導師四週遊覽銀礦灣的景色。

大口環貧童學校的數十名同學都穿着整齊的校服，由老師帶領，到兒童遊樂場協會的兒童營休息，他們雖然未能用言語表達他們此行之樂，但在他們天眞的臉龐上，卻滿孕着喜悅之情。

負責籌辦此次活動的兒童遊樂場協會康樂主任潘兆成表示：由於青少年並不熱衷於旅行爬山等活動，卻對遊河極感興趣，所以兒童遊樂場協會增辦加遊河活動；每星期一早午各一次，招待八歲至十四歲少年，每星期三及星期五增加晚間遊河節目，招待十八歲以上之青年。該會自昨日起至八月卅日止將共舉辦遊河活動以招待好此道之青少年，約三萬名。

同時，潘氏並表示，彼極希望香港各區的青少年，能踴躍參加該會所舉辦的活動，一則可提供青少年正常娛樂，二則可使青少年了解靈機生活的

兒童遊河度假，張圓圓在輪上載歌載舞，小朋友滿臉歡容。

美國股票市走勢平均指數

【紐約七月十四日美聯社電】杜鍾斯平均指數：

	開市	最高	最低	收市	昨日比較
工業股	八五二·七〇	八五五·九三	八四一·〇七	八四三·一四	跌九·一一
鐵路股	二〇五·二七	二〇五·七一	二〇二·一八	二〇二·五三	跌三·〇五
公用事業股	一二二·〇〇	一二二·六七	一二〇·八一	一二一·五九	跌〇·二五
普通股	二八九·六二	二九〇·六四	二八五·七一	二八六·五一	跌三·〇九

必發達毡酒外銷暢旺 譚普勒爵士頒工業獎

【本報訊】倫敦市太守及英女皇私人代表譚普勒元帥，在倫敦「占士保路酒廠」內舉行頒獎禮時，向人展示「英女皇工業獎」之徽章。譚普勒爵士七星期前已指出四個促致出口貿易成功之四個要素，第一流管理人才，一個把公司利益放在心上的董事會，一個熱心推銷的隊伍以及全公司各階層都有一種正確的團體精神。

譚元帥又說：占士保路公司具有這些優點，因此其公司的出品寶咸自從一九六六年增加了百分之三十，並且曾在去年能輸出一百萬箱BEEFEATER毡酒去美國，也由於他們具有這四大要素。單與必發達毡酒製造廠者「占士保路有限公司」的主席阿倫保路。

譚元帥非但恭賀該公司從一百七十個國賺到外滙達四百萬鎊，並恭賀他們能把現代化自動式設備配合初期之蒸餾方法，這種混合煉酒法使得必發達毡酒有特別的質地和香味，為了使出席觀禮的三十五位歐洲代理商明白此一頒獎的意義，譚爵士強調此項獎並非容易贏得者，去年申請者平均有一千名，而只有一百多個廠家獲得此榮譽。

在致詞答謝譚爵士所頒獎時，阿倫保路宣稱本年度最初五個月內，必發達毡酒之出口數字比去年同時期之數字超出百分之十一，他希望明年這時候倫敦都太守能夠再度來此頒獎。

譚普勒元帥（中）頒工業獎時情形。

倫敦金升一角一 K金挺起一元一

已聞無市（假期），金價無報，倫敦金價升一角一仙，瑞士出入口價，均報升五仙，貝係特金價四二·三五，美一角，以上各價，參見另表。

鈔紙價全報回縮，見另表。

昨市K金走勢：開市三〇九·八七五，收三〇九·一二五，最高三一〇·八七五，最低三〇九，去息三角，上牌價交收三一〇·八〇〇司，易水一·五元。

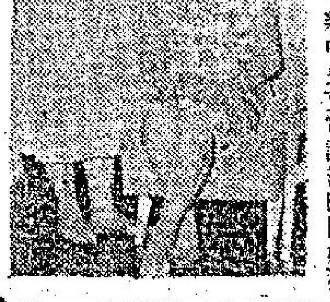
K金鈔按價，見另表。

K金早市開高價三一一·二五，因倫敦金價升一角一仙，比昨收市價升一·一二五，隨升三一〇·四三七五（半肥瘦），走勢有升趨穩了。

余志文針灸十二週年贈醫

針灸醫師余志文，在九龍旺角彌敦道六八七至六八九號一樓設院。據稱：治癒中西人士之奇難雜症甚衆。余院長於年前赴美加考察及在日本講學，曾序目賓贈醫各種最新電動熱波醫療儀器，使治療效率更爲良好。該院最近添置病床數十張，分設男女病房及電療手術室。近為慶祝創院十二週年紀念，特定於本月十五日贈醫卅天，贈醫期內，診治貧苦勞工大衆，手術費診費等全免。

（下圖）余志文治病時攝。



新電話簿 每本重逾六磅

【本報部】電話公司新中英文電話簿昨開始發出，而居民認為太重及太厚之批評亦紛起。中文電話簿之頁數幾增一倍，由去年之一六〇四頁增至二七六〇頁，重量則為六磅又四分一，英文電話簿重五磅又四分一，共一千五百頁，亦比去年之一〇〇八頁增一半。用戶認為，電話簿若能分上下兩册，則更便於查閱。

工商晚報金鈔報價

民國五十八年七月十五日（星期二）

K金價	310.25
易水	15.00
普旗	6.08
大旗	6.08
美電	6.095
通夫匯	6.085
加匯	5.61
日元（每萬計）	162.375
宋紙（每拾萬計）	1.9525
大坡	1.975
細坡	1.97
正準（每百元）	57.50
荷幣	.985
正鎊	14.54
澳洲元	6.755
泰幣（每百元）	29.05
台幣（每千元）	149.00
賈紙（每千元）	28.50
瑞士金價（每安）	41.85—42.05美元（升）
倫敦電匯鎊	2.3902美元（縮）
[illegible]	2.3901美元（縮）
倫敦金價（每安）	42.00美元（升）
巴黎金價（每安）	44.06美元（乙式）

（晨九時半報價）

1969年新馬典　董平

比爾門（BELMONT）　B14

四歲，雄性，棗色，高十五掌，練馬師：貝爾波夫，馬主：史丹頓。

本年度未有參加競賽。

最後暫編第四班。

操練過程

日期	路程	分段時間				全程時間	騎者
8/1	半	37	35	31.1		(1.43.1)	助
11/1	哩	38.1	36.2	34	31.3	(2.20)	助
14/1	哩	35	33	30	31.1	(2.09.1)	華
17/1	六	36	32	29		(1.37)	郭
21/1	半	33	30			(1.03)	郭
24/1	六	31.3	30	28.1		(1.29.4)	郭
29/1	哩	34.2	31	30	29	(2.04.2)	郭

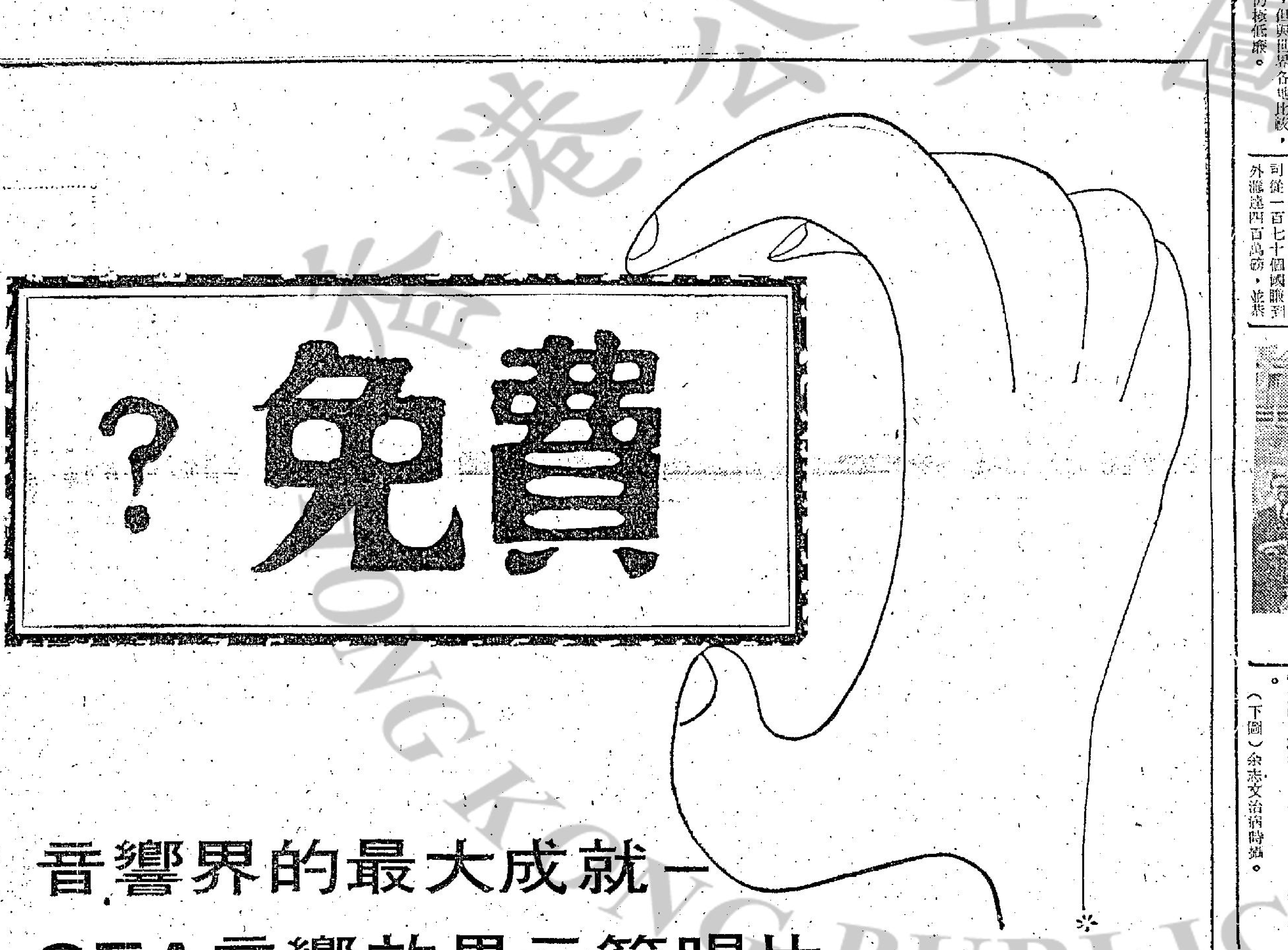
評語

馬身略短，但頗纖巧。步闊得調，騎步快而密。身軀早熟，在去年十一二月之間，已操得接近水準，今年一月份曾與萬紫千紅一再同跳，每能領先到底，使萬紫千紅相形見絀，已屬不弱。又在一月底與舊馬同跳亦能放離先到，更表示有足夠之競賽水準。

早期估計是一匹中上班次馬，以一哩以內路程較宜者。因早熟，故在一月份以前，估計會及早上名，可惜操練至今年一月廿九日，操過一課快一哩，試用二分零四秒二之後，即停課不操，傳說腳有不妥。

本季新馬在竣硬地試組，初度快試，往往有小毛病，倘不嚴重，會在休息過一段時期，復操即無碍並出賽。此駒卻於一月底快試後，延至季末不見露臉，則腳受影響恐不太輕。究竟如何，要待暑期後復課見操練，始能估計，倘無碍，當期後復課能作正常之操練者，操過快工夫，則因在上一季操練足夠水準，會立即達到可競賽爭勝。

這是僅第三班之馬，編在第四班，本季估價宜，且以成熟程度，大可一出即勝。但暫編班馬，即使有超班之實力，但是否在暫編班夫即求勝呢，仍應留意動態。



音響界的最大成就—
SEA音響效果示範唱片
免費贈予知音人仕！

請憑此廣告於七月十五日或以後親臨大道中五十八號振邦大廈閣樓，星牌陳列室換取SEA音響效果示範唱片一張，先到先得，送完即止。欲知SEA音響如何與別不同，請及早蒞臨上址，並請留意參觀星牌其他出品。

何謂S.E.A.？
S.E.A.原名SOUND EFFECT AMPLIFIER，乃最新之高級擴音設備，能控制音響中之廣泛音頻效果。

S.E.A.與普通擴音系統有何不同？
普通擴音系統只能調節音頻之低音（BASE）及高音（TREBLE），但S.E.A.則可調節介乎低音與高音間之數種不同音頻。

S.E.A.之特點
S.E.A.可以產生音響中之任何聲音特色；能適應任何形式大小之廳房，甚至能調整錄音帶及揚聲器之音質。

JVC 星牌

總經銷：
信興星牌電業有限公司
香港皇后大道中58號振邦大廈閣樓
電話：H-236074
泰林無線電行
九龍彌敦道三一〇號

PA 152

漫談本港海面浮筒

魯炳

港在近年來已發展成爲一個世界上有名的商埠，海陸空交通的繁忙，程度實爲各洲各大城市所僅見。單以海運而言，平均每月由世界各地到港的大洋輪，就有五百九十餘艘次。據官方發表之統計數字指出：在去年十二個月中，共有六千五百一十五艘次貨輪來港，出口貨船亦有六千三百五十六艘次之多。當這些洋船到港後，除了少數得停泊「橋位」「泊橋」外，其大部份都是「拋海」的貨船，一定要用錨鍊將船隻鈎在港內的浮筒上，以免船隻漂去。政府對海面共有六十八個浮筒，以供分佈在港海近油蔴地、上環、西環、灣仔、九龍灣、荔枝角等處海面。

或許有許多人還未看過浮筒是一個怎樣的東西。所謂浮筒，是一個外型像一個大鐵筒的浮筒，由於其內部是空的，所以能漂浮在海面上。在每個浮筒底的深處，還有一個石躉是沉在海底，用水泥、沙石及鋼筋混凝而成。重逾數百噸，浮筒的上部，通常都有一條鐵鍊將浮筒鈎住，在浮筒的上面裝有一個大鐵鈎，以便大洋輪「拋海」時將它鈎住，不致漂去。由於浮筒下的石躉是重逾數百噸，所以縱使一艘大貨輪，也是絕不成問題的。

談到浮筒的裝置問題，亦不是一件簡單的事。普通一個浮筒，由海底的石躉直至海面的浮筒，深約六十呎至一百呎不等，中間是用一條粗約五、六吋的鐵鏈連貫。在裝置浮筒時，先用一艘拖船拖在附近海面佈置好適當的聲號標誌，以免附近的輪船駛近妨礙工程的進行，然後再用另一艘拖船在附近測好經緯度數，以確定其方位。第三個步驟乃是在浮筒的底下結好一條大鐵鏈，將它垂至海底，而最後一個步驟就是將這條繫在浮筒上的大鐵鏈與海底下的石躉結在一起，由於下垂在海中大鐵鏈及浮筒都被水流沖激至東西擺，故在安置時，必須出動好幾個潛水人員及數艘拋船，一方面找人固定浮筒的位置，另一方面則派潛水人員下海底將石躉與大鐵鏈扣好，至此安裝浮筒的工作才算完成。

目前在港海的數十個浮筒中，每個浮筒的價值連安裝費用，A級的每個約爲五萬元；而B級的亦要三萬元左右。

據海事處的統計指出：政府在港海內，共有各種浮筒六十八個，其中屬於A級的四十一個，這些A級浮筒可停泊六百呎長或以上的船隻，這類浮筒多分佈本港海內水位較深的地域如上環、九龍灣、昂船洲附近海面，至於B級的浮筒，共有廿七個，可停泊三百五十呎以內的船隻，多分佈在油蔴地、灣仔、西環及荔枝角海面一帶。

在這六十八個浮筒中，分佈在港海內的其中有七個是叫做「危險泡」，是專供載運軍火或易燃物品來港的船隻停泊的。爲了避免意外事件發生時可能影響其它船隻安全，所以這七個「危險泡」都是設置在西區對開近昂船洲的海面，由於該區來往的船隻較少，就算是意外發生時，亦能減少災禍。

除了這個「危險泡」之外，當局又將其中四十九個列爲「颶風浮筒」，所謂「颶風浮筒」就是說遇到颶風時，停泊在港的船隻可以不必離去。因爲這些「颶風浮筒」的裝置較爲堅固，而另外十二個則列爲「普通浮筒」，停泊在「普通浮筒」的輪船，若遇到颶風襲港時，必須離開浮筒，轉覓較安全的地方避風。至於收費方面，A級的浮筒現時海事處的收費是每天七十五元，而B級的浮筒每日收費則是五十元。

海灘掇拾

景學

天氣熱了，到海灘去的人越來越多，除了游泳之外，許多都喜歡在沙灘或岩石縫隙中搜集貝殼、小動物、海星、海膽等，是他們最感興趣的。

香港的地理環境四面臨海，軟體動物的生長極爲豐富，屬於瓣鰓類的蛤、牡蠣，屬於腹足類的田螺、螺、石決明等，都是這裏多個海灘常見的軟體動物。在東北角的沙頭角海面，還出產一種全身晶瑩、平滑的貝類，他們在沙灘上幾乎隨時可以見得到，有時因爲太多，處處都是。這種貝殼因爲太薄，不能製鈕扣，但他們可以嵌在窗上替代玻璃，所以有一個用途，叫做「明瓦」，他們還有另外的名字，如「海月」，「海鏡」。據新安縣志載：「海鏡一名蠔菜，殼兩片合乎成形。其肉名蠔黃，可以爲醬，其殼圓如鏡，可作明瓦。」

貝類中的肌肉，一般很柔軟，所以在動物分類學上稱爲軟體動物。夏天到海灘上去拾貝殼，可說是游泳以外最有趣的娛樂。海灘上拾貝殼也是一樣，凡是到過海邊的人都知道海水每天每時都在漲落，潮水在每天一定的時間退去，在一定的時間再漲上來。在潮水退下去的時候，海濱的礁石，沙灘，泥灘都會露出來，在這個時候我們就可以到這些露出來的海灘上去拾取我們所需要的東西了。每月陰曆初一和十五漲潮和退潮的距離最大，因此在這個時候去拾貝殼收獲就會更大。

在海灘收集貝殼不需要很特殊的工具，祇要帶一個裝標本的小桶和幾個玻璃瓶，以及採標本的鑷子、鐵鍬、斧子，鑷子是夾貝類用的，鐵鍬是爲了挖掘在泥沙灘上穴生活的蟶、江珧以及很多蛤類，斧子、鑿子等等則是準備的，是用來挖鑿在岩石或木材裡生活的貝類的。香港的海岸曲折，沖積的港灣也不少，可以說是一個拾取貝殼的理想地點，如介於沙田與馬料水之間的沙田灣海灘，西貢的白沙灣，以及流浮山附近的海灘，都有着豐富的海綿、海星、海膽、海參、海蜇、蚶、沙蟹、石蟹、海螺等，可供挖及及撿拾。有一點值得提出的，是每逢風浪大的壞天氣，對游泳者下水雖不適宜，但對愛好拾取貝類的人來說，却是一個很好的日子，因爲由於風浪和海底洋流的改變，極可能將許多潛藏在較深海流底的螺貝，隨風浪沖至海灘上面，或停息於淺水礁之間，這時如果我們拿了工具，在海灘搜索，保証會滿載而歸。

寵物

閒話養雀

青文

養雀的人可分爲兩種：一爲家庭式養雀；另一種爲玩家們養雀。前者養的都是美麗悅目，嬌小玲瓏，很得小孩子們喜愛的，如嬌鳳、白燕等小雀，但在那些玩家眼中，却認爲這些小雀雖然美麗，但不名貴，而且不響喉，故他們認爲養這些雀，是「嘥心機」，「攞眼瞓」。

而玩家又可分爲兩種：一種是眞正養雀來玩賞的；另一種却是養雀來鬥賭的。眞正養雀來玩賞的雀多是細細隻隻，頗爲名貴，最重要的是能唱口，例如相思、畫眉之類。一隻好唱口的相思雀價錢達三、四百元。

這些眞正養雀玩賞的人對養雀十分重視，雀的食物，住的環境，十分講究。就是一隻雀籠就值數百元。據說：市面上有一種矜貴的雀籠叫「牛籠」的，雖然價值達幾百元一個，但却頗爲搶手。除了雀籠外，雀杯也是名貴的。有價值達二、三百元的瓷器杯仔，所以一個雀籠，連同一隻雀仔值一、二千元並非奇事。當然玩家們更注重雀的食物及健康，玩家們天天親自往雀店選購新鮮的蟋蟀及飛蟲餵養愛雀；而且每天早晨也帶着雀籠到公園或山頂散步，吸收新鮮空氣。玩家們更時常替愛雀沖涼，以保持雀毛鮮艷奪目。這些玩家們對自己所養的雀十分細心愛惜，因爲一旦粗心大意，矜貴的雀便會死去，這時便白費心機了。

另外一種玩家養雀來賭博，找刺激，他們時常拿着雀籠去「鬥雀」。他們養的都是較大而兇惡的雀，這些雀也不平凡，一隻善鬥的雀價值達六、七百元一隻，一隻雀每打一次，勝了便得一千幾百元。而凡從旁觀者下注，下注者抽佣，故在一次「戰鬥」中，自己的愛雀死傷與否，可不關心，最重要的還是賭博的勝負。如果自己的雀打死別人的雀，但對自己的最後因傷斃命也「雖死猶榮」。

在香港，鬥雀已成爲公開的秘密賭博，有幾間較大的茶樓，每天也有人攜雀去鬥，也有人上茶樓去看鬥雀及落注尋刺激。而茶樓方面爲方便雀友們，特別在一層樓內用屏風間開，不致和其他茶客混合以招實非。

逢星期日·二·四刊出（第八七期）

約埋自殺係犯法

老差骨

我吩咐林仔，千祈唔好失咗個封遺書之後，就上樓搵陳帮辦。

林帮辦正喺度搜緊個床頭几，手上有一叠信，但見到我上去，就吩咐我：木叔，你打個電話俾醫院，睇吓兩條友死咗死得？呢條友仔可以話得係情種矣，你睇吓佢的情信。呢處重有一本日記簿添。接着陳帮辦自床頭几底下一格，還出一本好厚之日記簿，翻開一睇，密密麻麻寫字。林帮辦曰：「木叔，唔好走住，我將本日記交俾你，你番去慢慢睇完佢，或者有啲嘢有緊要之一段，須要交俾翻譯記錄也。」林帮辦隨即將日記交俾我。我想都有乜緊要，不過係本古仔書睇嘞。我地做差人，時常查到好多人之私事，如果退休之後，准我寫一本回憶錄，實幾賣得也。

打完電話，醫院之值日官話：已經收到兩個病人，係兩個男女人大癮食安眠藥，不過係食得少，而且好似係個女人食先，現洗胃後，但係個男人已經醒咗，但係個女人依然昏迷。醫生話，如果佢添日都唔醒，都幾難救矣，因佢之脈膊甚弱云云。我一五一十話俾陳帮辦知。陳帮辦問曰：木叔，你有吩咐醫院？我愕然問曰：木叔，你吩咐醫院做乜？陳帮辦曰：木叔，你當差咁耐，都唔知？你點我乎，我恍然大悟，答曰：非也，要等陳SIR係吩咐。陳帮辦曰：你自己應該知道點做矣，個男人醒咗，起身靜靜走咗佬點攪？我曰：佢有冇裝陪埋去者也。陳帮辦曰：你許傻扮懵乎？你都知道急症室有兩道門，個條友隨時可以走人者也。你快的打電話去醫院叫個軍裝看住佢，如果要入病房，則跟入監房。重有，你打電話番差館，叫陳仔派個值日什差，去問口供。

我一一照辦，心想，呢一次我木叔可謂執輸矣，俾陳帮辦唱到我黃。但唔提起，我都唔記得，兩個人預先約定一齊自殺，係犯法者也，而且罪名好重，如果告上法庭，個個係犯謀殺罪。我記得呢一條法例，係一九五三年所批准通過之殺人、謀殺及謀殺之條例。如果兩個人自己殺死自己，或者你殺我，我殺你，或者甚致搵第三者幫手，都係算犯法，林仔捲住之一封遺書，就係證據之一矣。（八七）

養生之道

聲嘶咽痛預防

任卓琪

生活在擾攘的都市裏，正有不少忙人，有爲工作而忙碌，有爲飲食徵逐，消遣，日以繼夜的，鮮有寧息，其間煙酒咖啡紛投，復嗜煎炒炙煿之品，更或與晏樂無度，傷於色慾，致體虛而火炎上攻，或痰積熱結，發爲咽痛及聲音嘶嗄。

巢氏病源論有云：「喉咽者，脾胃之候，氣所上下，脾胃有熱，熱氣上衝，則喉咽腫痛……。」

其次，如果環境空氣混濁，重工業之區，煤煙流播於空氣中，經呼吸系統吸入咽喉；或天氣沉燥，而不曉得攝取滋潤之品，反而辛辣煎炸並進，也會引致聲嘶咽痛的。

聲音嘶嗄，醫學上因爲「失音」或「音瘖」。我國古代醫家有說：「肺爲聲音之門，腎爲聲音之根」。可見聲音嘶嗄，與肺腎有密切的關係。其病因有外感內傷之不同，也有虛症實症之別。大抵突發性之聲音嘶嗄，多由於風寒暑熱，其病屬實；慢性而持久的聲音嘶嗄，多由於內傷精氣，其病致虛。但亦有高聲呼叫，憤怒罵，或以強力歌講話太多，致傷及聲帶，損於肺氣，也可能會如此的。

何謂咽痛？其部位究在何許？許多人把咽喉以爲同一部位，其實有所區別的，因爲在生理上「咽頭」與「喉頭」，不能混爲一談。蓋「咽頭」是食管及呼吸管之一部，一方通口，及於鼻腔；一方通食道與「喉頭」，其間空隙叫做「咽頭腔」，它的作用是使食物與空氣之通路，飲食通過時，軟口蓋便閉塞鼻腔之通路，會厭軟骨閉塞喉頭口，從而產生下嚥的作用。而「喉頭」則在於頸之上前部，亦即氣管之上方，以男性言，其中綫有一凸起狀物，名爲「喉頭隆起」，俗稱「喉核」者是也。喉頭之上口爲三角形，通於咽頭；下口爲圓柱狀，通於氣管。喉頭之內腔，有二條彈性韌帶，橫振於腔內，兩帶之間有空隙，呼吸空氣，即由是進出，稱爲「聲門」；該兩韌帶則爲「聲帶」。

從上所指，咽頭，喉頭是連貫性的，咽居於上，喉居於下，而聲帶則在喉腔之內，故聲嘶咽痛之發病，每每合併而一。一般而言，此雖局部之症候，然必有內因潛伏其間。故爲了預防這種疾患的發生，以滋潤肺爲主，保持津液分泌正常，注意天氣的轉變，對煎炸辛辣刺激品，以少吃爲佳，特別是熬夜之餘，煙酒咖啡雜投，或整日以口角爭辯，均足以損及咽部及影響聲帶之發聲。此外，如感到口苦，咽頭不安或喉乾舌燥，在炎夏季節，可煲白菜湯，或以魚片、茶瓜、元茜滾湯佐膳。吃生馬蹄，飲馬蹄汁，或飲淡鹽湯，都有降火和胃之功。又在亢燥天氣下，間中以青欖作爲口果，或菜乾、蜜棗煲豬肺湯，或飲雪梨汁、杏仁茶，亦有潤肺，降火，生津之效。如係咽乾聲嘶，可用人參葉二錢，甘草一錢，煲水飲之。或以甘草一錢，鹹竹蜂十隻（搗爛），略加鹽粒，焗茶飲之，可使聲綫迅速回復正常。（八七）

主婦手記

家庭經濟和孩子

蘇絲

一個家庭，除了夫妻恩愛，可以得到幸福之外，我認爲經濟的安定，也是很大的因素。我們有句老話，就是「貧賤夫妻百事哀」，既到了「百事哀」的境地，又怎會還有幸福可言呢？

我看見過許多令人見了就皺頭的家庭，最大的原因，就是由於經濟不好，經濟既然不好，做丈夫的就心煩意亂，甚至會産生自卑感；做妻子的，又因爲丈夫拿回來的家用少，無法張羅，捉襟見肘，正所謂「巧婦難爲無米之炊」，因此她便終日憂愁而發愁，更因爲事事不如意，以致脾氣變得異常暴躁，弄得夫妻感情不好，家庭不和諧，終年大吵小吵鬧個不停，籠罩着一股愁雲慘霧，無法消散，試問這樣的家庭，又怎會是和諧愉快的家庭呢！

家庭經濟不好，一方面是屬於丈夫收入少，但我認爲最常見的原因，就是由於這個家庭孩子太多了，或是孩子們一個一個地來得太早太密了，家庭的經濟完全失去了預算，這就使得經濟拮据不堪。

許多男女在結婚的時候，經濟很安定，很寬裕，他們新婚夫妻每人一份工作，收入加起來就十分夠，就想增加一個孩子或兩個孩子，也不會有甚麼爲難的地方，但他們往往沒有想到，當他們有了兩個孩子的時候，做妻子正因爲要留在家裡照顧孩子，不能再出去工作，這個家庭就少了她的一份收入，另方面卻又增加了兩個孩子的生活費用負担，一消一長，做丈夫的就會立即感到吃力了。

或者此時單靠他那份收入，勉強還可應付，可是可能隔不了多久，太太又宣佈懷了孕，很快又增加了一個人口，這時節，一切用度又大了，而做丈夫的收入還不見增加的話，這個本來收支平衡的家庭，就立刻變成一個貧窮的家庭，假如他們仍不知節制生育，第四個孩子又接着來了，那麼，這個家庭便會入不敷支，出現赤字。

我們父親或祖父那一代人，可能還會以家庭人口多爲榮，但是到了近代，這種觀點早就改變了，一個小家庭有兩個孩子已經很好了，多了便累贅和嘈吵，再加上經濟問題，家庭的幸福便像長上了翼膀一樣，飛得無影無踪的了。

我認識了幾個很令我吃驚的家庭，就是他們太太是中下家庭的收入，每個月祇有五、六百元左右，本來，這種經濟的家庭，有兩個孩子的話，生活已經不見得很好了，而他們竟一共有七個孩子，使得一家人擠在一個又狹小又骯髒的小地方，過的簡直是非人生活。

更有一個令我百思不得其解的家庭，做丈夫的是一個工人，由早上八點鐘工作至晚上八九點鐘，才可以掙得到五百五十元的收入，但他的家庭竟有十二個孩子之多，連他們夫妻倆在內，十四個人祇靠五百五十元去維持，你能設想他們的生活是怎麼樣子的呢？年紀長的孩子，日間擠在家裏幫媽媽做小手工業，年紀小的便在附近玩，全身骯髒不堪，煮飯是用一個很大的鍋煲，但餸菜等都祇得那麼一點點，個個皮黃骨瘦，祇剩一雙骨碌碌的大眼睛，這種情形，看了是叫人心疼的。這是孩子太多所造成的，這個家庭一個永遠無法解決的經濟上的困難。

漫畫節日

林重傑

撈女：「呢個傻仔，我俾安眠藥佢當迷幻藥佢食都唔知！」

各行各業

養蠔業這一行

司馬湄

蠔，又叫牡蠣，在上古時代，已成爲人類的食料。蠔是在鹹、淡水交界地方生長最適宜的；純是淡水或鹹水不能生長，所以在廣州和福建等地最爲豐富。

尤以廣東珠江海岸出產的質素最佳。這區域中，又以寶安（即寶安）產最爲適宜，故此以香港新界元朗流浮山沿海一帶，是與深圳界之海域中有蠔出產。除自然的採集外，還有用人工的養殖，在香港林業當中，爲一重要的生產事業。

蠔民是怎樣用人工來養殖呢？畜養的方法是在海邊建築石底的蠔場，在蠔場培養蠔苗。

大約在每年五六月時候，把石塊放在淺水的海灘，待潮水漲時，幼小的蠔苗（受精的蠔卵成小蛤狀，他非肉眼所能見），便隨潮水附着石塊。這樣經過約一年，便把石塊放在水深七八呎的蠔田（即海中）養殖，一直到第二年的冬天便可收穫生蠔。

在養殖期中，發生侵害的（蠢人）必須注意防禦（螺），因爲許多見魚（海鯰等）最喜歡吃蠔苗，常成群的偷襲，其他如海螺，大鶴魚也會一夜之間毀滅了一大片蠔田的。此外雨量也大有關係，雨太多，沖淡了水中的鹽份，使蠔無法生存，久無甘霖，養料無法從陸地流到養蠔田，至生蠔因營養不夠，出產便不夠肥美了。在氣候和暖約狀況下，生蠔約十八個月便上市，但寒冷的地方，則要六七年。而香港以氣候適宜，年多便成了。

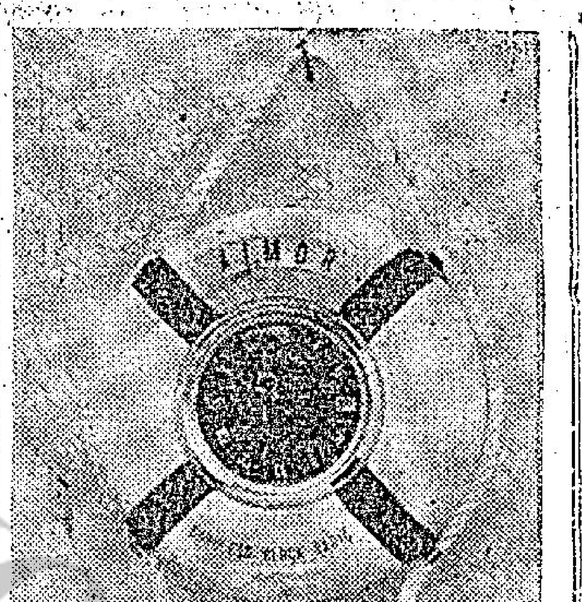
現在九龍新界的，深灣、流浮山和吐露港一帶很多蠔田，每年產量超過四萬多担，新界的生蠔，蠔肉結實，含油充足，爲食家所愛好。

生蠔如果運銷南洋及南北美洲時，可在冷藏車兩中裝以濕麻袋，可運幾千里。在溫度華氏四十五度，可活五、六個月，生吃之仍味極鮮美。香港很多人用蠔，吃生蠔食，較之吃魚生尤爲有味。所以香港所產的蠔供不應求，近日來蠔價上漲，每隻生蠔值港幣六毫左右，同時，本港政府在這十年來積極扶助，現將成爲極有發展的農民副業，新界一宗重要的生產——養蠔業。

蠔有甚麼營養價值呢？據近代的營養科學家，也經過實驗，認爲生蠔營養價值極高，總其他食物之上。所含銅和鐵質，跟豬肝同樣豐富，鈣、磷、碘及脂的含量，二百倍於牛乳、雞蛋及牛排，此外並有大量蛋白質與各種的維他命，所含的卡路里，則牛乳的含量相等。惟牛乳卡路里係來自乳油，蠔的卡路里則在蛋白質。

水泡型收音機時鐘

阿牛



日本這個戰後復興的最快國家，他們的貨品，無論在那一方面，只要外國有出產，他們便會在最短時間內同樣製造出來。就以附圖收音機來舉例，日本出品，獲得世界各地用家好評，實在不在有名氣的外國公司，但他們却不因此而感到滿足，最近爲鞏固其國外爭地位，製造出了一個性能優越，而且附設有電鐘的「水泡型收音時鐘器」，這個產品外型有如一個水泡，但它却包括着收音機時鐘，它是用乾電芯的，在收音機部份，它使用四個電芯，而在時鐘部份則只用一個電芯，而想用電最是非常之少，通常換一次電芯，可以連續用廿天以上，尤其是時鐘部份，用電芯更少。

在使用它的時候，只要輕按頂端的一個小掣，收音機便可以收到電波，而選擇電台的鈕掣，及收音量控制器，但附設在旁邊，任由調息。吊電鐘部份，永遠不停的走動。上電芯，只要裝上的，便會不停的走動。

電芯的裝置，是附設在這個水泡的背後，只要將它反轉來，扭開螺絲，便可以打開裝電芯的蓋子，如此，便可以換上的電芯而使它發出更佳的效能了。這個外型美觀而兩用的東西，目前正在永安公司出售，每個售價一百二十元左右。

香港地

食在香港

沙岡

在香港，由低價至一個低價值一元數角之午餐至高達三千元之一席滿漢全席，皆可以嘗到，而且更可以吃得到世界上著名國家每日由航空班機飛運來本港之新鮮食品，實可說是集世界食品之精英，由此見得，香港人之口福也着實不淺哩。

「食在香港」這句口號，到已傳遍世界不少旅遊國家。筆者就看過稍近一期之美國「幸福」雜誌所列出世界性食肆之名單中，就有香港之菜家食館之大號在內，由此可資證明，香港之食肆就有不少已達到國際水準。

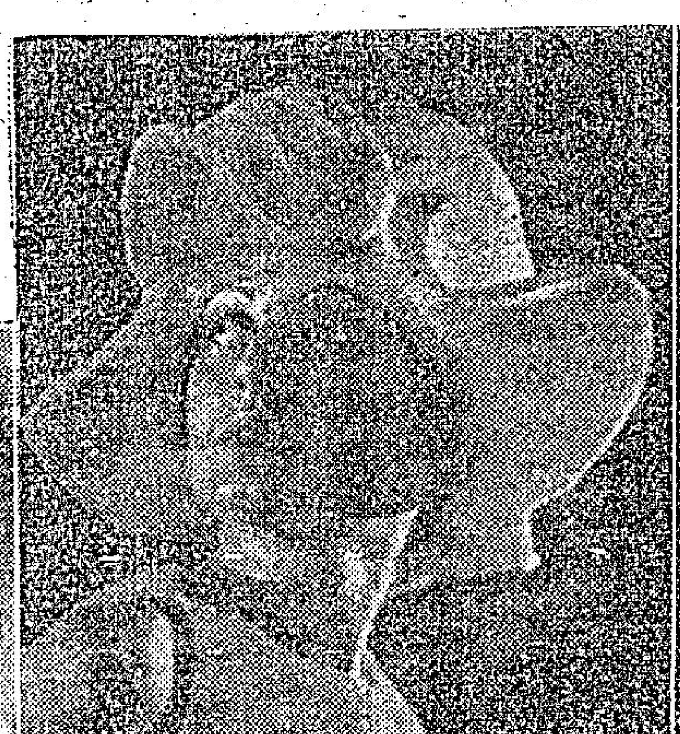
世界各地之遊覽者到港，當抵步時的第一步驟，幾乎就是要邀遊者領他們去嘗一嘗這裏的中國菜。於前些時候，就有某日本旅行團一千人等，不惜腰間錢在一家大酒樓嘗嘗馳譽世界的著名中國筵席「滿漢全席」，且更於每上一道菜時，拍攝照片以留念。

歐西國家不少著名大酒家，餐館之主事人因對香港之粵菜大師傅的巧手功夫仰慕，均不惜重酬於香港聘請烹飪名手前往主持廚政，甚至聘請一些著名粵菜大師傅前往演譯「烹飪學」；其認爲香港之粵菜師傅的烹飪技術一流於此可見。但其實，香港之粵菜，的而且確已成爲世界上獨一無二的朵瓊巨觀。香港方面，時不時都會派出一些專家前赴歐西各國作示範表演。早些時候，美麗華大酒店的兩名大廚師，就曾帶隨鑊鏟等往北歐去表演其巧手菜「揚州炒飯」與及咕嚕肉等，吃過者無不鼓掌稱譽。

歐西國家對香港之大師傅「睇起」，就連到不少畢業於烹飪學校的畢業生也揩到「油水」。因爲，他們成爲香港之粵菜師傅的功夫第一流，故此就連到大師傅的弟子們也可以以「技術人員」之身份入口，到那邊的餐館酒樓裏去充任「伙頭大將軍」了。

園地公開　歡迎讀者　惠賜鴻文

新裝，新裝！



今年的新裝，似乎是趨向「重頭輕尾」。首先是迷你裙愈來愈短，短得有如只穿一件上裝，其次是，婦女們都比較重視帽子的裝飾，千奇百怪的帽子款式，令人目不暇給。

附圖是幾位時裝模特兒試穿短裙和大帽的裝飾，看來眞有「尾大不掉」之感！

對於兒女影響極大

母親談論兒童教育

·阿希·

本文是一位年青的美國母親，就有關教育孩子的問題而發表出來的意見。在文章裏，她談到爲人父母者，應該如何協助孩子，在一個滿是理想與現實的衝突的世界中，去發展他們的個性……

我（作者自稱）希望我的孩子對自己的所有物要慷慨，有時寧可將購買心愛電視機的錢，用來幫助其他人。我不希望他們過於依賴物質享受。但另一方面，他們已知道美國人是如何浪費財富，娛樂界的奢華衣着，以及上流人物的路斯風氣等等。它們的影響，遠較父母所能作出的影響更大。

我希望他們對自己和對別人的估計能夠忠實。可是，他們在買到玩具時，即表示懷疑，他們從經驗中得知，這些玩具並不如裝潢商所宣傳的一樣。他們又曉得政客競選諾言的虛僞，既然這樣，爲什麼他們自己不能歪曲事實呢？

對於給予孩子有關性方面知識的問題，我特別感到困難。我希望他們長大了，對性有正確的認識，可是，我的一個五歲大兒子的第一個問題不是我所期待的：「媽，嬰孩從那兒來的？」却是：「媽，「強姦」是什麼？」許多人都在談論報紙上的「強姦」新聞。」這絕不是性教育的好開端。我除了說這是將一件好的事情變得下流外，只能等待他長大時再詳細解釋。外間世界對這方面消息的報導，往往導致孩子進入一個擬不希望他進入的地方，使他對性有恐怖和混亂的印象。

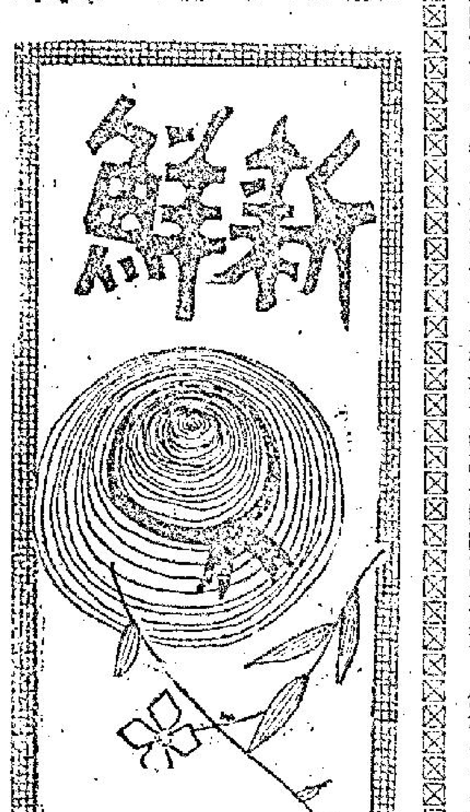
現在我以爲，如果孩子在他曉得說話時，能夠感到自由提問有關性的問題，做父母的便要照實答覆他，漸漸進一步解釋懷孕和生產的過程。祇要性問題說出，那些小孩子便將它與生活中其他好奇的事一起看待。

我覺得一個在長成中的孩子，是需要有一種特別而非常獨立的能力來處理一切疑惑。大部份明顯，此種能力，是來自父母給他的信心。由他誕生時起，父母即以各種不同的形式表現給他看。但另一部份必是來自個人的經驗。社會似乎在說：「孩子——「愛你的敵人——但轟炸他的城市！」「慷慨一點——但替自己保留多些！」「記住：性是愛的一種美麗表現——但聽這個骯髒的故事！」」即使父母盡力去解釋這些矛盾的情形，但仍然可能徒然增加孩子的疑惑。這好像父母將石塊交給孩子，叫他們去築一道堤牆——但有一塊石是圓的，其他是方的，而不曉得如何應付的孩子，便只有將它們照樣發上去。經過輕微的推動，整道牆便倒下來。父母應該耐性協助他重建他的思想基礎——換掉不合的石塊，教他如何鑿石子，或者使用混凝土鞏固它。

有時我也想從宗教方面去尋引孩子。但我和丈夫都並不是教徒。我們只能從偉人的教訓中，啟示他們。人化的耶穌，是一個會做錯事的偉人，而非一個神化的英雄。同時，我亦希望他們以同樣態度，去尊敬其他的偉人。

忍耐，同情，公開和解都是民主制度所應有的特質。如果我不能避免使孩子受社會上新發生的罪行影響，我最少可以幫助他們將此等美德，在他們自己的小世界裡實踐。孩子們相聚一起是以絕對的公平互相對待。在一羣孩子中，每個人都如置身於一個原始的民主社會，身份平等，勇於處理自己做出來的事情的結果。

所以，我希望我的孩子能夠應付他們所遇到的環境，並進一步解除對不能控制事物的恐懼心理。可能父母以身作則，對他們亦有幫助。



目擊法國革命的英人

他曾結識許多革命人士

·溪松·

（威廉許斯基遜）

在倫敦的舊屋外，釘有一塊特別木牌板，標明在那間屋宇曾有過某個著名人物居住過。這種木牌乃由倫敦市政局所設，以備遊客有所認識。

在渥爾姆士廣場第二十八號門前的木牌，寫有「威廉許斯基遜（一七七〇——一八三〇）政治家，曾在這處居住。」許斯基遜乃在英國斯塔福郡的紳士的兒子。他從小就愛好讀書。當他長大後，他的父親就送他到巴黎，寄居在他的富有的舅父家中，接受更高深的教育，後來他在英駐法大使館任職。不久適遇革命運動最高潮時，法國人民想爭取得自由與平等，他們憎惡他們的國王路易士十六世，特別是那個奢侈無度的瑪利安東妮皇后。

在一七八九年七月十四日，許斯基遜目睹法國人民起義，襲擊在巴黎的「巴斯提爾」。「巴斯提爾」原是法文指堡壘，它原本就是一個禁固的堡壘，有高的塔樓，內有七八十個黑暗的房子，外邊有深水坑圍繞，要用吊橋與陸地相通。早期，那裡乃法國國王貯藏財寶的地方，後來改爲監獄，但所囚者多是未經開審之人，特別是法王不喜歡的人和他們的朋友。在那裡的囚犯都吃不飽，也不准人到來探訪。所以在巴黎的人都認爲那座巴斯提爾就是法王與他的政府的不公平與暴虐的象徵物而觸衆怒的，在那一天，他們就集合在那個大監獄前的空地，大聲叫說：「打倒巴斯提爾！」他們就開始向那個城堡進攻，過了吊橋，經過一場血戰，就將佔領了，他們將所有被囚的人都釋放，後來更將整個城堡轟拆毀，蕩然無存，後立一個紀念碑，來紀念在法國歷史上最光榮的一頁。

進攻巴斯提爾是法國革命的開始，後來獲得成功，法王室被推倒，而每年七月十四日就名爲「巴斯提爾日」，也即是法國國慶日。

許斯基遜雖然沒有參加進攻巴斯提爾，但他也有在現場旁觀，他曾結識許多法國革命家，他很同情他們，同時也有給予幫助。後來見得他們在革命進行中，手段是太過殘忍，他就不想再逗留在巴黎，向英大使館辭職後他就回到倫敦，在那裡開設一個法國難民收容所，他做這種工作，也待機會結識英國的許多政要。他在一七九六年得被選爲英國衆議院議員，但他任此職十多年都沒有什麼出色，但他對經濟研究因極有心得，他在一八一〇年發表有關幣值的言論之後，就被認爲經濟研究專家，他在一八二三年任英貿易局主席，由於工作太忙而生病，迫要休養一個時期，他在一八二七年出任英殖民地大臣要職，但因跟當時英首相威靈頓的意見不合而迫要辭職。

那個無官一身輕的許斯基遜對火車極感興趣，他認爲這種新的運輸方法可增加貿易發展，他特看重由利物浦跟孟遮士打的鐵路，因爲它對開夏的棉織品的輸出有極大的幫助，在那條鐵路首次通車時，許斯基遜得鐵路局招待乘搭，從利物浦開出，但許斯基遜沒有抵達孟遮士打，因他在途中的一個站時，他不慎墜車，被車輾傷，他就立即由另一架火車，用速馬力，以每小時行三十六哩的速率，到離開十五哩的最近的城市搶救，但在九個鐘後，他就因傷斃命，他是英國的第一個被火車輾傷而致命的人。這是很奇異的事，在許斯基遜逝世的早些，他曾對他家人說，他在晚上什做夢，夢見他在年輕時在巴黎看見革命爆發時的情況，在大衆進攻巴斯提爾時，他的雙腳突然被彈所炸傷，流血不止，他看見自己血肉模糊。他就驚醒，誰知竟是一個兇兆。

（在一百八十年前，巴斯提爾被攻佔時情形）

愛情藥

·王凝·

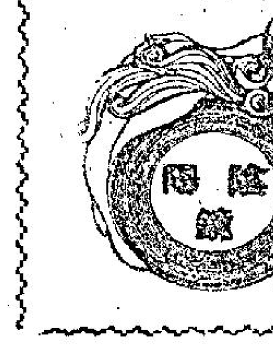
義大利一位太太，將一種白色粉末，倒放在丈夫咖啡中。她說：她的目的是想丈夫喝了這杯「特製咖啡」之後，會更多「愛情」，結果，丈夫感到腹部劇痛，送院急救。

警方立即對這件事進行偵查。化驗證實這種粉末，懷疑藥劑可能來自市內開藥的男巫之手。

這位二十二歲的妻子解釋：她將藥末給二十七歲的丈夫吃，以爲會使他「更溫柔」，沒想到會有這樣的效果。

廿二歲的妻子和廿七歲的丈夫，正是精神、體力都是最旺盛時期，何致要借助藥物才能增進「愛情」？這是那位太太胡塗之一；其次，如果服下的藥物，一如其有男巫所說的力量，也祇有使丈夫更「粗暴」，而絕不會「溫柔」，這是她胡塗之二。最大的胡塗，她當然沒有想到，就算這種愛情藥果具有那樣的神力，開始的時候，她會得到「愛情」，但到後來必然變爲「無情」。這是因丈夫吃得過多東西，「開支」自然增大，結果到頭來反而「有心無力」或者「力不從心」。這種超乎體力的「透支」，必然如是。也是這位太太不會想到的事。

吃「愛情藥」出毛病，隔一陣肚子痛送醫院，太太可能會因得不到「愛情」而懊喪。可是，因爲這小意外而避免了毀害丈夫的「元氣」，未始不是好事。不知道這位太太有想到這一點反效果沒有？



雲想艷史

·夏綠蒂·

一〇七、嫖客來了

這時，外面那個人，還繼續在敲門。

我對他說：「好吧，你等一等。」

由於外面那個人，是越來越用力敲門，於是，雷芝便鼓足了勇氣，準備走過去開門了。

她輕輕的把門打開，在門外站着一個男人，他是我們的第一個應召的客人。

他說：「啊……我的小姐，你們好，我來了……。」

雷芝在這個時候，更是故意露出了一副蕩婦淫娃的姿態說：「請！」

「我可以進來嗎？」他說：「我該不會弄錯地方吧？」

雷芝猶疑了一陣，終於鼓着勇氣說：「你並沒有弄錯地方，的確是這裡。」

這個傢伙進來的時候，一眼看到了我，便說：「想不到你們是兩個人同時幹這種事。」

「是的，我們是一對拍檔。」

「真是天曉得，我根本沒有想到你們是兩個人。」

「這有甚麼關係，」我也假裝着自己是一個老雀，「我們一向這樣慣了的。」

「真是做夢也沒有想到，」到了這個時候，這個傢伙倒是顯得有點神經質了，他在地上不停的踱着。

我對他說：「喂！你坐啊。」

他坐了下來說：「我叫柏特，你們叫甚麼名字？」

「我叫羅渣絲，」我說，其實，我怎麼會講出這個名字，連我自己也不知道。

「我叫西爾達，」雷芝說。

「西爾達？」他唸着這個名字。

「是的，西爾達，」雷芝說。

「嗯！這個名字倒是非常的好聽。」

「謝謝你，」雷芝說。

後來，他坐在那裡，用手去玩弄他的領帶。

過了一回，他首先正經的說：「我想我們是應該好好的來談談我們的事情了。」

雷芝說：「當然，我們應該好好的來談一談，第一點，要談的當然是錢，假如，你可以先把你的鞋子脫下來，還有，你又何必打着領帶呢？」

我這時祇覺得雷芝的話是說得有點過火！我更耽心他是真的把鞋子脫了下來，幸而他並沒有那麼做。

我問他道：「你是達拉斯人嗎？」

「是的，」他回答。

「你是在甚麼地方遇到露潔的？」

× × ×

……時逢淵苦笑道：「這就是時老人方才所說的，出在小可身上的「紕漏」了？」……邵大俠夫婦扮演得如此逼真，竟連他們的親生女兒也瞞過了？」

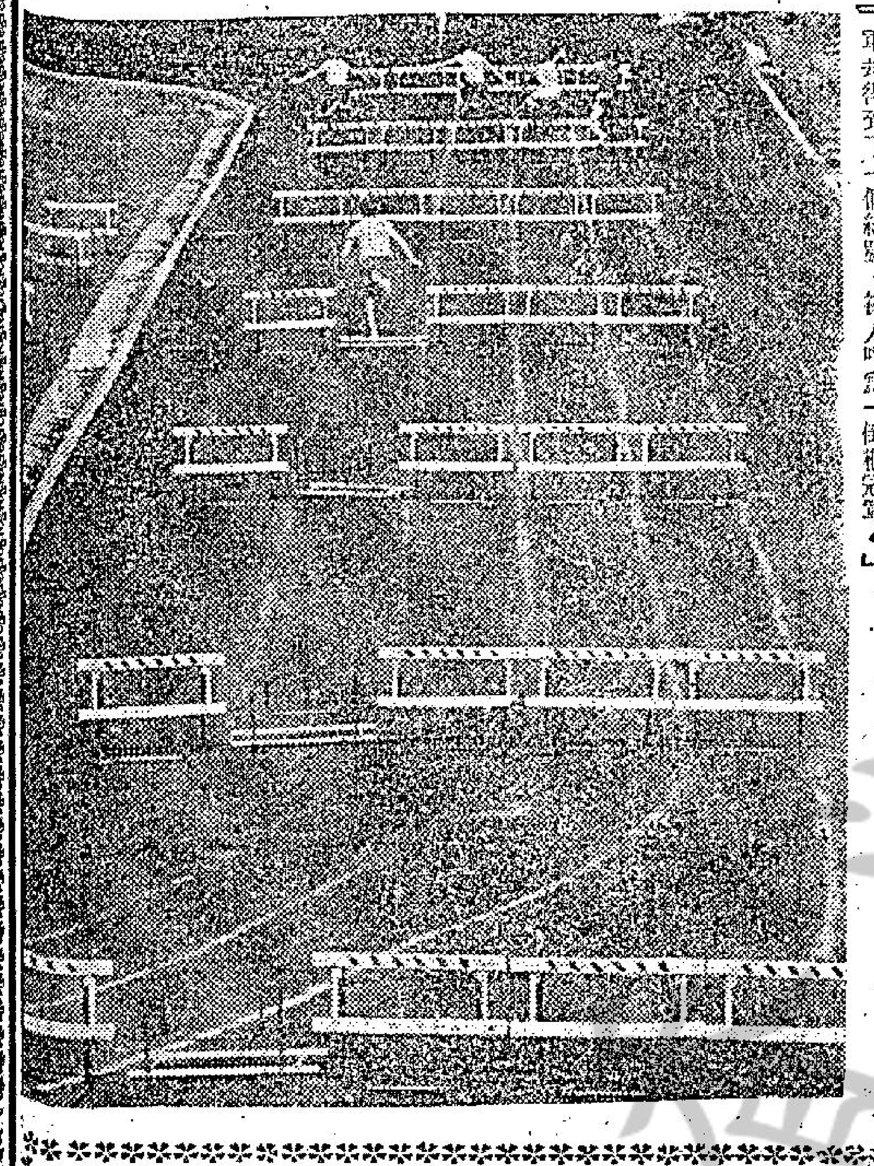
苗鎮南笑道：「說穿了也無甚稀奇，咱們夫婦與邵大俠共同生活足有三個……

「可不是！試想：那司馬丹是何等身手，稍一不慎，可就不……

倒欄冠軍

·萬花筒·

·雲步·



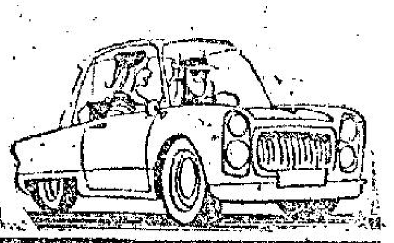
最初，世上的運動會本來沒有跨欄賽跑的項目，後來因爲普通賽跑缺乏刺激，不知從什麼時候起，便添加了跨欄賽跑的新項目。

在現代世界運動會中，男子的賽項包括一百一十公尺高欄，二百公尺高欄，和四百公尺跨欄賽跑的項目。

一百一十公尺跨欄賽跑的世界紀錄爲十三秒二，乃美國跑將溫波所創，是創於一九六八年舉行的墨西哥世運會中。二百公尺跨欄賽跑祇曾在一九零零和一九零四年兩屆世運會中賽過，最佳紀錄是美國跑將希蘭所創，成績廿四秒六。四百公尺跨欄賽跑的世界紀錄爲四十八秒一，乃英國跑將希梅利在一九六八年舉行的墨西哥世運會中所創。女子跨欄比賽，則祇有八十公尺低欄賽跑一項，世界紀錄爲十秒三。在一九六八年舉行的世運會中，奪得女子八十公尺低欄賽跑冠軍的是澳洲選手英蓮凱德，成績平世界紀錄。中華民國田徑女傑紀政，則以些許時間之差，名列第二，祇贏得銀牌，但這當然已是難能的事。

附圖攝於外國某地的一個運動場上，顯示五名青年正在進行一場跨欄賽跑。二百公尺跨欄賽跑？或者還是四百公尺跨欄賽跑？因爲手頭資料不足，所以無法交待清楚，祇知道本圖被攝得時，這場比賽顯將近結束，因爲跑在前面的五人中，三個已經跨過倒數第二個欄，一個正在跨越倒數第二個欄，距離終點已經不遠，另外一個則太差勁，不但被前四人拋在後面頗遠的地方，他所跨越的每一個欄，個個都被他的腳觸及，欄上漆成白色的兩條活動橫木，全給觸倒，使每一個欄失去了本來面目。這場比賽完畢，他沒份奪得跨欄冠軍，却得到了一個綽號，被人呼爲「倒欄冠軍」。

前輪推動後輪帶動那種較好


用汽車常識

·大偈明·

過去的汽車，都是利用後輪推動前輪的方法進行，近年來，由於各國汽車廠出品均有趨最新發展汽車朝前推的趨勢，不少汽車改用前輪帶動後輪等，將引擎，波箱，後推前輪，集中成爲一個整體，使車廂的空間，更形擴大。

若有人問，究竟前輪推動與後輪帶動那一種方式較優呢？關於這個問題，我們認爲這兩種推動方式均有其優劣點，現特將其列下以供駕車人士參考。

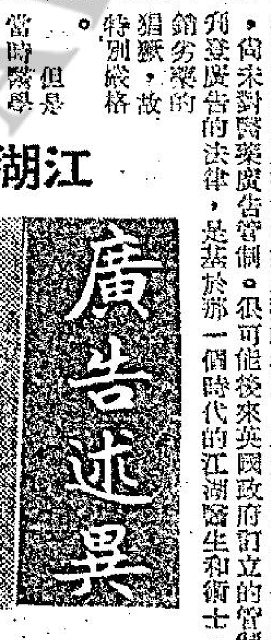
前輪推動的優點㊀是省去傳動軸，車身及全車重心降低和後置的引擎有同樣優點，㊁它在彎路行進時，推動力與前輪同一方向，故急轉彎時不易受擺跌。㊂後座較有安穩舒服的感覺，因爲後軸是固定的，減少了彈簧的支柱並減低車胎的磨耗。

不過前輪推動方式亦有其缺點：㊀它的推動力不及後輪傳動的大，上斜坡時常有後勁不繼的弊端，原因乃是汽車向前衝刺時荷重移向後輪，所以在載重，加速後爬坡時需要更大力量時，前輪的推拖力反而減力。㊁前輪推動又兼操縱轉向，需用恒速式萬向接頭，亦是影響推拖力因素之一。

㊂汽車是否堅固耐用，與底盤及車身的結構有關，目前除了用玻璃纖維作爲車身材料外，一般金屬車身都有點焊五千二百五十點，約爲四百五十二點，所經過的裝配程序，當然是自動化的。車身製成後，便經過許多不同情況下的路面試車，藉此考驗車身特性及金屬材料疲勞强度，但過程雖如此嚴格，但汽車經過使用一段期間後，原來接焊的地方和上螺絲的兩接觸面很難沒有鬆弛或破碎現象，在這種情形下，就應該考慮到車身的銹蝕可能，必需時要檢查一下車胎的磨損狀況及窗門玻璃的上下活動性能是否良好。至於汽車的車架，大體來說，一般都是用橫直樑或是×形結構的車架造成，本身非常堅固，如非曾遭受意外，車架極少變形。平時只要注意一下其零件就可以了。

× × ×

江湖醫生刊登廣告


廣告述異

·李慈·

十七世紀中期，當鼠疫在倫敦流行的時候，倫敦的兩份報紙所發載的廣告，幾乎全頁是江湖醫生和藥商的廣告。他們除了利用當時倫敦市情況混亂，人心惶惶的心理外，並且利用人們的崇外心理。除了昨天摘錄的一則廣告外，其他的例子很多，如在「新聞」報上列出的醫師阿芙蓉事，便是一例。

「最著名荷蘭籍醫生，最近他在那城中，治癒鼠疫病人，達數千人之多。」那一則廣告，當然列出地址。

另一則是利用當時的婦女不肯光顧男醫師的保守心理：「一位在一六三六年曾治癒無數染鼠疫病人之女醫師，現爲拯救倫敦市民起見，而提供其祕方，唯以專醫女性病者爲限。」

那些在倫敦的兩份報紙刊登的醫藥廣告，顯然已引起了當局的注意，因此倫敦市長特命英國皇家醫學院，在報紙上列出粗製濫造，毫無功效的防鼠疫和治病用藥的名單，以免市民上當。那時英國的法律，尚未對醫藥廣告管制。很可能後來英國政府訂立的管制醫藥及醫師刊登廣告的法律，是基於那一個時代的江湖醫生和衛士，利用廣告推銷劣藥的猖獗，故特別嚴格。

但是，當時醫學幼稚，專攻醫科的人也不多，正式醫師對於鼠疫，亦束手無策。因此，醫學院雖然是皇家醫學院，在報章上刊登劣藥名單，却指不出有效的防治方法。倫敦市民，看到了那些江湖醫生和衛士刊登的廣告，便立即依址前往購買。有一些江湖衛士，甚致在報章上刊登推銷廣告的符咒。

但是，倫敦的鼠疫流行，逐漸達到不可控制的程度，染疫而死去的人，多至不可勝數。而致造成了倫敦市區墓地奇缺的現象。很多江湖醫生和衛士，藉疫症發了財後，也染疫而死。

那時的醫藥很幼稚，但已有簡陋的顯微鏡可用。一般人相信染了鼠疫的人，如呼氣在玻璃片上，放在顯微鏡下，可以看到一些「奇形怪狀，如蛇如龍的，可怕的怪物。」

倫敦的鼠疫，逐漸消除後，那些江湖醫生和衛士，也消聲匿跡了。在報紙上，已再看不到他們刊登的廣告，那些人的廣告宣傳的當。他們不知道那些江湖醫生，不知怎的，在短短的期間內跑掉。很多倫敦的市民，以爲他們也是染了疫症而死去。雖然一部份是遇到了那不能避免的命運，但是仍有一小部份，跑到英倫各鄉的農村去，銷售他們的防鼠疫藥品和符咒。當時躲在鄉下的人，對倫敦市內流行的可怕情形，已有所聞，因此那些江湖醫生，不過除了倫敦外，其他的地區，並沒有報紙，因此他們不能夠在報紙上宣傳。

人海奇傳

的士司機奇異遭遇

——他是一個的士司機，有一天應召去載客，不料遇到了一個人。（五）

「是的，康尼，」我說。

後來，他們手拉手的走開了，我的臉上露出了笑容，我感到他這個人的確是有辦法。不是嗎，這麼一件事情，在別人來說，一定是非常困難，然而，在他這方面，却是這麼容易，看起來，他真正有辦法。

當我把車子開走的時候，我的心裏，突然有了一種奇異的感覺，我感覺到不知如何是好，後來，我把車子停在轉角上泊車的地方，我要對於這些事情，好好的去想一想。

我現在想起，經過了十五年以後，康尼是再度走進了我的生活裏面來了。我更沒有想到瑪茜在這天晚上，爾度把她的面巾扯下來，她這麼做的目的是甚麼？是偶然的巧合？還是她另有她的目的？

當我回到我家去時，我把裝在車上的小型錄音機拿了下來，將所錄得的談話，重新播放出來。

天曉得，我所錄得的完全是康尼的談話，他叫我把車子開到汽車酒店去，說明停在第七號房，接着，祇是一陣嗚嗚細語，甚麼也聽不到，再過了一陣，又是聽到他說第七號房，另外，在他們的談話中，我祇聽到他們兩次提到瑪茜的名字，另外，再聽到的名字便是李維斯。

從這一點上看，我這個錄音機倒是相當不錯。

我把所錄得的一切，詳細的記下來，放到了我的保險箱裡面去。我這麼做，是準備到人們爲了某種需要，向我購買這些東西時，我可以把它賣出去。

這一天，我走到威頓酒店的大堂去，然後，乘電梯到五樓，找到五二二號房，輕輕的用手敲門。

當我敲到第三下的時候，康尼把門開了，眞沒有想到，在這間酒店裏面，他扮的是大亨，他所住的是一間豪華的套房。

「嗯！威利，你眞守時，」他在說到這裏時，將身體閃到一邊，讓我走進去。

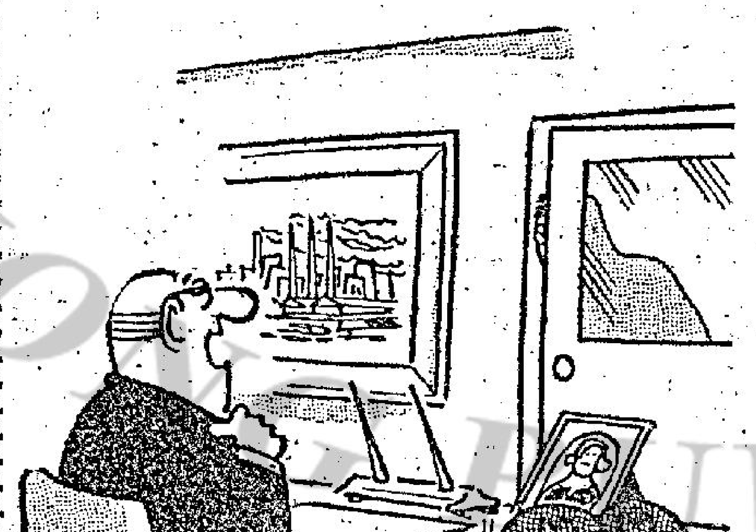
我馬上展開了我的談判，我將那架小型的錄音機，放到桌子上去，當那個錄音機，將一切的談話，清楚的播出時，我仔細看康尼的反應。

到了這個時候，他的眉頭皺得很緊，他的下巴很重，他的拳頭，更是握了起來，就在這個時候，我是特別伸手到口袋裏面去，我去握着那把手槍，這是我爲了恐怕發生特別的事故，而事前準備好的。

「你這個傢伙好豈有此理，你竟然在汽車的後面，裝了這個樣玩意，」他大聲叫喊。

「是的，我的確是有意這麼做的，」我鎮靜的說。

·上官寶倫·


「你進來，我正想與你談談畏羞問題。」

新到台灣出品 圓形吹氣船 每隻九十二元
台灣民生物產公司：九龍尖沙咀彌敦道一百號（東英大廈）

膠氣墊連枕 每件廿五元五角 品質優美 款靚耐用
北角分店：英皇道壹三五至壹四三號　旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大廈）

暖天婦女，衣單胸平，妳想靈露！胸部健美曲綫增加 唯一口服
豪乳靈 安全速效
現代女性唯一感到最痛苦的便是先天性胸部平坦的缺憾，曲綫缺乏，致使情場失意，甚至自殺者有之。近經婦科專家法國醫學博士巴士吏（Doctor Passeteuil）多年苦心研究，最新發明轟動世界唯一口服乳靈「豪乳靈」，Owyllin，此藥係多種名貴化合物配製，功能促進腦下垂腺之機能，大量增進，根本促進婦女乳房，身體豐滿，發育不全，或乳房部發生下垂，倍使胸部平坦，細小，口服本藥二三瓶以後，均能依理而促進其發育和改造，並對一切婦科病均有療效。

遠東區各大藥行均有出售。總代理：泛洋貿易廣告公司，電話：八〇二八四，盒內附有英文書說明，每瓶港幣三十三元。

中聯搬屋公司
港717922 710725
九672608·667301

商業 分類廣告

STARLINE SPRAY COOLERS
美國「星座牌」噴射菓汁豆漿机
雙座 單座 全不銹鋼机身
百年有限公司 電話：841446

東城電機
JUBILI KNIT 自由開色機日產80打以上，起腳樑花自動加針，同原價機日產20打以上，色提花起開過針等。
東城各種名廠自動織機，歡迎參觀選購。

下欄領貼
毛冷人造纖維針織，加新款式歡迎參觀。

招租 寫字樓租
中區利源東街有寫字樓出租，設備齊全，即可辦公，適合各行生意。電話：

招生
英婦
一日速成 夜間一夜 天成速英語 智成速英文 會話 報名從速
立案·香港商科語言書院·英國烈博士主理
旺角彌敦道607號新興大廈三樓 電話858440（大人對面）

香港商科語言書院招生
英婦會話·德文·法文·日文·國語·西班牙文
簿記 會計 速記
打字全科 英語拼音 珠算全科 TOEFL班 英文文法及寫作、國文、語文
全部新機、四十元學到畢業 一月速成尊氏及國際音標。學費廿元包教識、一月速成
香港稅例 成本會計 商業信札 數理化班 英文速記
出入口文員班 廣告美術班 模型雕塑班 國畫班 各業會計
人人可讀
安德烈博士主理
立案·九龍旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人公司對面）·電話：858440

凱滋游泳院
男女教練經驗豐富教法新穎，招初學至深造男女生保證安全速成。港九設班，詢電K六二二五二七

精華裁剪
招收暑期班出國速成班，個別教授度身裁製四季新裝旗袍裙褲晚裝款式任擇，校址官塘，電話898563

香港電專
暑期無綫電技術實習科 · 七月十五日開課
電視及無綫電工程各科 · 即招八月份日夜新班男女生
地址：旺角彌敦道四四九至四五一號二樓 · 電話762071 · 778023

暑期速成班
安德烈博士主理·香港商科語言書院·即日報名
以一個月時間完成三個月課程·開課：七月廿五日
旺角彌敦道593至601號創興銀行大廈五樓 電85986
旺角彌敦道603至609號新興大廈三樓電858440大人對面

歐氏學院 小提琴 鋼琴
鋼琴 20月元 小提琴 每月八十元

晉藥
祖傳岑子良
古方專醫·一服見效
筋骨走痛 關節腫痛 頭風脹痛 手頸堅痛 胸背痹痛 腰脊酸痛 半身無力
風濕
胃病 胃氣
保證一服斷根
肝胃氣痛 胃酸過多 腸胃潰瘍 肚飽作痛 大便紅黑 消化不良
當報診治三元
九龍醫館：深水埗荔枝角道三三〇號三樓（近北河街口）
香港醫館：灣仔軒尼詩道三六一號三樓
診症：早九時至晚九時

朱約翰 外皮 新法
精神 性病 專科醫學 男女改
外皮不育 阻滯 日本療法
尿病
男女包醫 小便刺痛 夜尿 滴白 淋病 閉塞

商業第二台（第二台節目：今日下午四時……）

長篇武俠連載小說　劍潭

諸葛青雲著・丹青畫

第四十一章：金項行

帥振宇接問道：

「這些人是否于集會之後，立即紛紛離去？」

「是的。」

「那麼，時老人家與那『苗疆雙妖』苗鎮南夫婦，怎還會留在這兒呢？」

時逢源苦笑道：

「咱們這三個，是獨孤明珠與祝少秋臨行前，特別指定留下來的。」

話鋒略頓，才正容接道：

「苗鎮南夫婦是負責主持這一個臨時行宮，而老朽則被指定向司馬丹身上，偷取一本甚麼秘笈。」

帥振宇目光一凝道：

「他們斷定司馬丹身上藏有武功秘笈？」

「是的。」

「曾否說明那武功秘笈的名稱？」

「這倒沒有。」時逢源接道：

「不過，他們斷定那秘笈必然是藏在司馬丹的貼身之處。」

帥振宇不禁笑道：

「這就是時老人方才所說的，出在小可身上的『紕漏』？」

時逢源苦笑道：

「可不是！試想：那司馬丹是何等身手，稍一不慎，可就不堪設想啦！如果換上眞的『妙手神偷』，也許還有辦法可想，但對我這冒牌貨來說，可不是比趕鴨子上架更慘麼！」

帥振宇沉思着道：

「不要緊，必要時，不妨一走了之。」

接着，又注目問道：

「時老人家，您方才所說有關邵大俠的消息，究竟是怎麼回事？」

時逢源笑了笑道：

「究竟是怎麼回事，我也弄不清楚，總之，老朽所得到的這一點消息，還是苗鎮南夫婦口中漏出來的。」

帥振宇注目問道：

「苗鎮南夫婦怎麼說？」

時逢源含笑反問道：

「少俠，不久之前，不是以邵大俠夫婦的姿態，在您手中吃過癟麼？」

帥振宇點點頭道：

「不錯。」

時逢源道：

「老朽想到邵大俠夫婦與少俠您的淵源，于是，乃趁空向苗鎮南夫婦探詢道：『苗兄，賢夫婦怎會將邵大俠夫婦扮演得如此逼眞，竟連他們的親生女兒也騙過了？』

苗鎮南笑道：

『說穿了也無甚稀奇，咱們夫婦與邵大俠共同生活足有三個月之久，有了這長時間，還能扮演不逼眞的麼！』

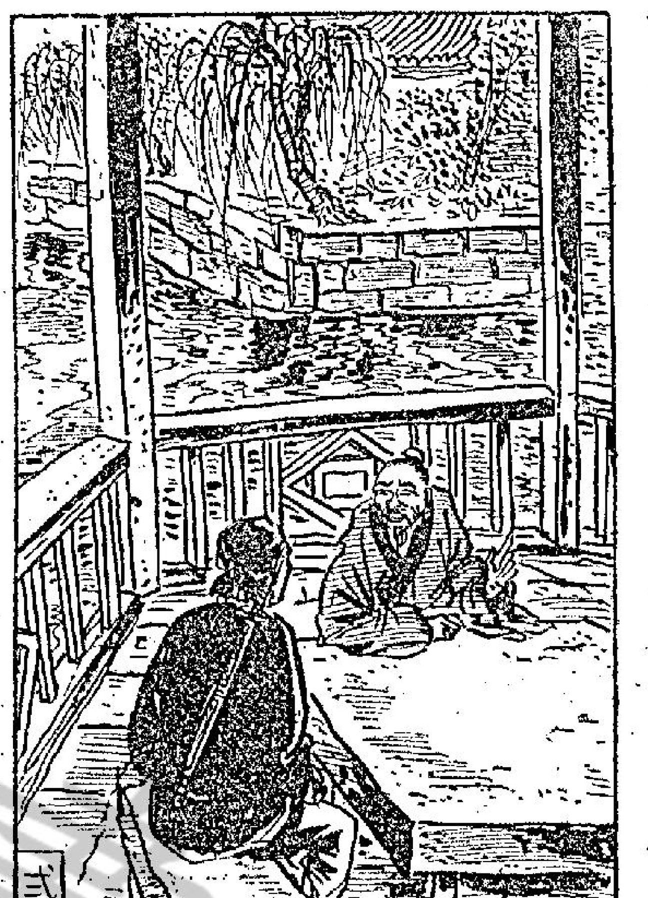
老朽接着問道：

『有關邵大俠夫婦過去的一切，都是他們親口告訴兩位的了？』

苗鎮南點點頭，老朽又接問道：

『那麼，當時的邵大俠夫婦，神智是否清醒？』

（二四八）



時逢源細訴苗鎮南的一段往事。

李鴻章

歷史小說　長篇連載　今聖嘆著

六零：無術濟世是眞恥

胡林翼由鄂，曾國藩由南昌，分途奏報朝廷：「羅澤南在武昌郊外中彈不治殉難」。咸豐帝正在批閱公事，忽讀此奏章，手爲之顫，攬悼萬分。亡命軍機擬稿，諭褒曾國藩：

「羅澤南武昌陣亡，宜照巡撫殉職例賜䘏，其子兆作、兆升，皆賞給舉人，簇其一體會試，於湖南、湖北、江西三省，建立專祠，永享蒸嘗之祭，賜謚曰忠節。其平生事跡，著宣付史館，以示朝廷對忠良篤職之臣，加恩無已之至意。」

羅澤南之死，使統率湘軍的曾國藩，最初的二將，完全沒了。而羅比塔齊布之死，損失更大。咸豐皇帝對肅順道：「羅澤南死難，爾可函曾國藩，命他將羅之平生，尤其是爲學與生平志事，擬稿送來京師，以先讀爲快。」肅順領旨，寫了一封信給曾國藩，作爲史館作傳之資料，曾擬來的史稿，即後來曾氏親筆寫成的「羅忠節公神道碑銘」。在曾濟幕的李鴻章，輾轉得到了這份稿本，細讀羅澤南的生平志事，給了李鴻章很大的影響。

原來湘鄉羅氏，出身貧農之家，從羅澤南的曾祖父日阮，祖父拱詩起，便極貧苦。他少年時搭學於他人的私塾，祖父將僅存的冬衣典質，換了白米，提着親自交到私塾老師那裡，以爲學費。家裡却節衣縮食，以雜糧紅薯代米。澤南十九歲時，便因家中需他贍養，在湘鄉的村中設帳授徒，後來湘鄉的中興大臣名將，多數是他那村塾的弟子。他自己鑽研漢宋以來的經學，看到國家將亂，帶了這些小孩子，每天凌晨赤足爬山，他自己也只着草鞋布衣徒相隨。對學生們道：「天下將來要用你們，如果不能耐勞苦飢餓，將來一定無用。學問知識，不是爲個人求功名富貴用的，而是爲國家人民做事用的。」小孩子們得到他的教訓，自幼根深蒂固，所以後來湘鄉一派的大官，不論文武，都能潔身自愛，爲國爲民，羅羅山之教，影響最大。

當他還在青年授徒之時，却連年遇到家禍，其母蕭氏（後爲贈夫人），其兄與其祖父，相繼死亡，十年之內，遭多次大喪。他二十四年那年，到縣城去考試，徒步夜歸村中，正因那年湘鄉鬧飢荒，他家沒有一粒存米。他妻子張氏，因爲連喪了三個兒子，哭到雙目失明。他這晚歸家，見到如此家況，在走過百里之後，只飲了兩瓢冷水，反而勸他的妻子，應該寬心，他從此更加刻厲自督，也不改門庭多故，而義所學不能拔俗而入聖人之域，不恥生之艱難，而恥無術以濟天下。他對他妻子張氏道：「看到這日漸走下坡的國家，看到這麼多的人民挨餓受凍而沒有法子救助，才是我們應該引以爲恥的。我個人功名的遲早，有甚麼關係？我只希望多教出幾個有用於國家的好學生，就算心滿意足了。」他妻子從此對他肅然起敬，到他三十二歲，才補到縣學附生，過了四十歲，才考到舉人。他已不限於湘鄉一縣，到四方去教學，一年到頭，常常換來換去，所以後來兵事開始，「湘中書生，多拯大難，立勛名」，大率都是羅門弟子。咸豐二年，太平軍圍長沙，羅澤南才首次辦團練鄉勇。前後在軍不過四年，而建奇功。

阿福自白記

阿福

三二二：哭叫是爲重客情

「這個……」我阿福同情塌塌咪上哭聲淒的小紅，但是覺得侍仔榮的話，也不無道理，尤其是他搬出「王阿狗思想」中的理論來壓我，在「擬龍鎖」酒帘打工的人，有誰敢說王阿狗一聲不是？

「主任，我知你是心腸軟弱，感情脆弱的人，你怕聽哭聲，走遠一點算啦。不用爲小紅担心，不用爲任何事情担心，一切都會成過去。」

「世界上不論什麼事都會成過去。」

「當時認爲嚴重的，到成爲過去時，便沒有什麼嚴重了。」

侍仔榮這兩句話，甚有哲理。有錯，係有錯，世界上一切都會成過去，小紅在塌塌咪上的哭聲，必然會成過去！果然小紅之哭，不出侍仔榮的譬喻範圍。以後叫她跟客人上塌塌咪之前，買大鐘之時，加以「斟酌」便成。男人是人人心不同，脚寸與布鞋，在年紀太輕的帘女而言，是一個要考慮的問題。

因小紅的哭聲，使我有了一種從未有過的感想，實在不應該是做酒帘主任所應有的。那便是帘女年紀太稚，是否有點不人道？還等年紀的女孩子，假如不是在酒帘裏，而是在其他任何場合，被男人摧殘，是觸犯香港法例的，男人分分鐘可以去吃皇家飯，但是在酒帘裏，一個「一開四十八」就乜事都有，但是這些男人在帘女不堪承受大哭時，是否也有點慈悲心？他們如果這樣想一想便應該有所憬悟：「假如現在在塌塌咪上的帘女，是我的姪女或者外甥女……」還沒有到法定年齡，就在這裏這樣任人宰割，那與「烤乳猪」「燒蜜子鷄」相彷，可是乳猪是猪，帘女是人……。」

有這樣的心腸，我阿福就沒有資格做「梅龍鎮」的主任了，此時我又想起王阿狗對我的教導，正可以敵對我諸婦人之仁的軟弱，他說過：「阿福，拼世界只講目的，不計手段，利之所在，其他任何對

偵探小說　死前一日

H.尼爾遜著　劉以鬯譯

到酒吧去調查

「爲甚麼？」賴夫問。

「現在，我已獲得一個可能的解答。那個與費哈巴在一起的男人既然這樣怕靜，必定是一個非常緊慎的人。茂荷蘭路是一條僻靜的街道，很靜。要是跟得緊，就可以通往托本加峽谷。」

高路文繞過身去，面對那家小客棧，將視線落在公路後邊的那些小山上。在烈日的照射下，那些小山彷彿鍍了一層金黃的顏色。

「那祇是一種猜測，」賴夫說，「你不能証明——」

「我不想証明甚麼？」高路文截住他的話頭，「我是一個警察，不是律師。」

「但是，你想走去調查的那家酒吧……」

「怎麼樣？」

「我的意思是：那調查人員，過去有沒有到那家酒吧去調查過？」

「聖誕前夕，」高路文說，「就在費哈巴謀殺的晚上，想從酒保嘴裏獲悉資料，並不是一件容易的事。法官，你的意思怎麼樣？是否願跟我一起去調查？」

這，當然是一種愚蠢的做法。除了愚蠢，再也沒有別的了。賴夫知道得很清楚；但是高路文已掉轉身，朝那輛汽車走去了。

那家小酒吧，座落在山脚，距離李覺士的寫字樓不遠。在這裡，化一元六角半，就可以吃一客有牛排的午餐了（飲料不在內）此外，酒吧還有一個鋼琴手與一個唱高音的女歌手。

下午四點，酒吧的生意比較清淡。沒有人彈琴；也沒有人唱歌，更沒有人叫囂。

「女性憎恨者！」一個女人大聲嚷，「你是一個女性憎恨者！」

聽口氣，這話似乎是對一個穿白色襯衣的男子而發的。那男子站在酒櫃後邊。

高路文朝前走去。

賴夫跟在他背後。

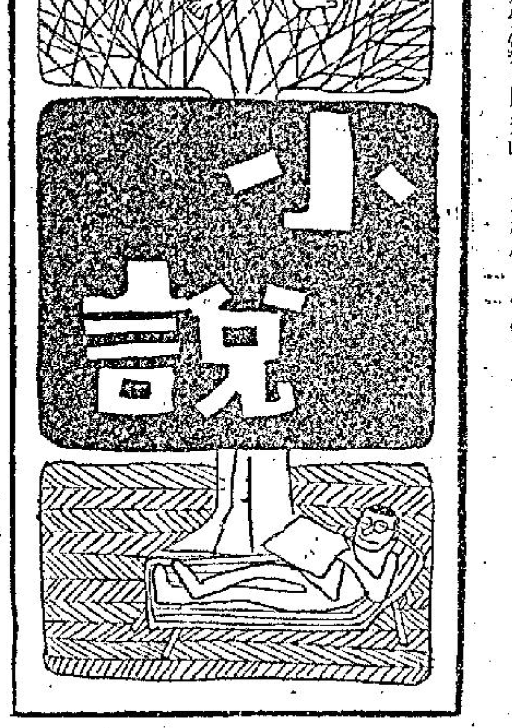
這酒吧的佈置很平常，沒有甚麼特別。作爲舞池，空間太窄；不過，放着長方形的桌子，還是可以的。桌子旁邊沒有顧客。

酒櫃的另一端有人在講話。

「都是一樣麼，」那女人說，「你們從戰場回來，剪的是短頭髮，看起來，都是一樣的。當你們在戰場上的時候，敵人射擊你們；你們回來，將氣出在我們女人頭上！」

那穿着白襯衣的男子答：「我祇不過講了這樣的話：你應該回家，免得你的丈夫來到這裡，鬧得天翻地覆。」

（六〇）



近代歷史小說　虎擲龍拿

鐵嶺遺民

孫傳芳點頭道：「你這一說，我就明白了，當然要作一個打算。」

靳雲鵬說道：「二哥，你還是同大帥多拉攏一下，大家都是山東人，總容易商量。」

孫傳芳回到前方，下令官兵堅守陣地，不得輕易出擊，必要時準備撤退。

王占元此時還沒不透風色，仍然拚命去纏蕭耀南，催促出師，蕭耀南總是推拖兵力未能集中，暫時無法作戰，要稍等數日，在鄭州尚有一部份部隊未能開到，一俟部隊集中，馬上就展開攻勢。

王占元雖急得六神無主，要辭位不肯，打仗又沒有實力，就在這時，又發現平日倚爲心腹的旅長寇英傑暗地裏寫信給吳佩孚，報告湖北情況，說明鄂軍祇有孫傳芳一人能打，肯打，孫傳芳一敗，王占元即不能安於其位，目前孫傳芳正在苦戰中，請命令蕭耀南千萬不可派兵參戰。王占元看到這封信，頓時火冒三尺，就想把寇英傑抓來處死，但是蕭耀南大軍尚在漢口，恐怕引起誤會，內部先亂起來更不得了，勉強抑住怒火，下令將寇英傑旅長職務免去，寇英傑當然也知道東窗事發，不敢見王占元，悄悄躲進漢口租界。

鄂軍再也支持不住了，從七月二十九日打到八月六日，前後八天時間，雙方傷亡都在兩千人以上，孫傳芳也感到死守下去沒有意義，八月六日由趙李橋退守蒲圻。

右路方面[illegible]部於八月二日佔領通城，進至距離咸寧十五里的袁家舖。

事情發展到此，王占元知道大事已去，就召開緊急會議，把胡鄂公也請來，商量善後之策。

胡鄂公說道：「大帥去[illegible]按時，我已經擬好了一封辭職並保荐蕭[illegible]

[illegible]

奇遇

魯樹

往街頭蹓躂。

小丁乃一半王老五人物，戴前曾與一女友訂婚，然女友求學心切，甓言非往金國取得學位，不欲完婚，小丁無奈，任由之往彼邦求學，兩地相思，還魚雁相通。

是夜，氣溫燠熱難當，困處白鴿籠式公寓之小丁，輾轉反側不能入寐，乃攬衣而起，信步閒，小丁不自覺步入公園中，涼風習習，小丁精神一爽，正欲回身返家際，忽有一艷姝迎面而來，貌若天仙，見小丁目不轉睛凝觀，嫣然一笑，小丁色胆頓壯，心念三更半夜，該姝尚獨自於公園中行走，以非良家婦女，若非歡場嬰宛，亦必屬大賈名流之外室，於夫沾雨露際出外求慰藉也，遂上前與之搭訕。

婦自言名瑪莉，與小丁相談甚歡，惟閒談中絕無涉及身世者，小丁亦無意追問，未幾，小丁已擁美人在懷，瑪莉香吐舌，小丁得寸進尺，向瑪莉要求眞個銷魂，瑪莉默允，攜小丁返其寓所，小丁見寓所陳設豪華，心知己之預測正確，瑪莉果爲富豪中人也。

及後，小丁與瑪莉連續綢繆多日，不盡恩愛，一夕，瑪莉忽正容告小丁曰：「吾與君之情份已盡於今宵，吾實告汝，吾乃一富人之外室，富人畏妻甚，必須吾有身孕，始准吾入宮，是故吾出此下策，藉君之助使吾受孕也，今目的已達，不能再與君往還矣！」

月後，小丁之老板親宴介紹如夫人，小丁視之，赫然乃瑪莉也。

太平山恩仇錄

二〇六：沖頭小郎又起風潮

白順風和他們談了一會兒，知道他們用牛皮戰術，笑道：「同志們，够了。我們談到這裏爲止，由明天起，不可再來了，否則恐我們不客氣，因爲你的工作就是來給我麻煩，生活費津貼都有着落，但我們被你麻煩，却沒有津貼可領，所以如果你們再來，便等於誠心打爛我的飯碗，也即是等如要我的命，這樣我們便不能忍耐下去了。」

第二天，果然不見左派工會有人來，白順風以爲事情過去了，怎知道另外又發生麻煩的事情。

光彩美容院有十一個理髮師父，其中一半是擅長於爲女賓服務的，對於髮式髮型都有特別心得，洗頭的小郎，也有六個，別看輕了小郎，他們的服務，也是重要的一環，替人客們洗頭吹頭，技術也有高低之分，他們也擁有基本客戶，有些女賓，是指定小郎服務的。

且說光彩美容院的小郎，這兩天來，接連和人客發生爭執，和人客吵起來，這是不常見的情形，已經引起白順風的注意，覺得事情蹊蹺奇怪。

這天下午，一個女客又尖聲高叫，原來一個名叫小方的小郎，替女客吹頭的時候，風筒灼傷了她的頸，女客叫痛，幷責他不小心，小方道：「叫什麼，誰教你大驚小怪，小心我多灼你一次。」

女客氣得跳起來，罵道：「你……你敢，工作不小心，還要派我的不是。」

果然小方又把滾熱的風筒，灼在她的耳背，女客尖聲大叫之後，按住自然是大罵了。

白順風是經理，聞聲自然過去看個究竟，一看之下，自然是小方不對，連忙道歉，并責罵小方幾句。

小方被責之後，竟不表示歉意，腰部一挺，大聲道：「我有什麼不對，人有錯手，馬有失蹄，我們一天幹十小時工作，出點差錯，算得什麼。」

「那麼你應該向人客道歉呀！」

誰教她鬼叫，灼傷就是了，何必說難聽的話。」

白順風道：

「你這樣態度不行，得罪了人客，還要多多意見。」

小方道：「我就是這個樣子了，什麼人客不人客。」

白順風大怒道：「這樣你不是替我趕貫客出門嗎，你滾吧，我們不要你這樣的伙記。」

小方冷笑道：「滾！有這麼容易，看你的臉須多着。」

這句話，使白順風覺得有如當頭棒喝，因爲這種情形，過去是不會見過的，顯然這是不尋常的情形，他有一種不祥的預感。

泛濫情潮

一川著

情感像崩缺了的堤

衛瑪莉點完了烟，用力地吸了一口，把濃烟噴在半空中。她繼續說：「舉例來說，我不是告訴過你，我和江仔結識的經過嗎？」

「是的，你本來打電話找你的朋友大衛，但他身體不舒服，所以請他來見你。」

「他來了以後，我跟他做了朋友，接着是跟你成了朋友，而本來的大衛反而變得無影無踪了，對嗎？」

「這就是你的新潮故事！」

「新潮的地方主要不是這一點，而可能料不到，實際上並沒有大衛這個人！」

「……我不明白，是你先打電話給大衛的，而你根本上不知道搭錯了綫。」

「誰說我不知道搭錯了綫！」衛瑪莉斜睨了對方一眼，有點自鳴得意。「我是說，大衛這個名字是我隨意想出來的，那天晚上，我一個人無聊到了不得，幾乎一分鐘也不容易熬下去。於是便隨便撥上一個電話號碼，而且硬把接電話的人認作大衛，說要跟他見面。果然，江滄文上了我的圈套，他果然前來應約，而且，他還砌詞說大衛不舒服，叫他代表前來——。」

衛瑪莉在烟灰盅上捺熄了烟，索性將頭擱在程非岸肩脚上，長長的秀髮迤邐飛舞，把他的臉頰弄得癢癢的好不舒服。

她的整個身子是那麼柔軟，翻動一翻身，就仰面卧在他的懷中，四道目光立刻連在一起，如同接通電流一般。

他微微地震顫了一下。

「那是……我說江仔，他——也是由於好奇……。」程非岸說着，但這時喉嚨已被一些灼熱的東西堵塞着，帶着酒味也帶着強烈的衝動。是的，她已經採取了主動，雙手從後邊繞過他的頸項，緊緊地擁抱着，他沒想到衣帶瘦削的她，却有那樣强勁的力量，使他感到緊張，感到窒息，整個人像在一個洪爐中開始熔化……

一個人的情感就像是一度防洪的堤，只要一旦被冲開一個缺口，就會很快地泛濫愈大，再也阻擋不住。衛瑪莉不是一個年經的女人，她不但採取了主動，而且還如狼似虎的，張開那情慾的網。要將程非岸緊緊地吞噬。她不會選擇江滄文，他是這樣地年輕，這樣地有理想，她不需要他那一型，正如他也不需要她那一型一樣。可是程非岸不同，他覺得他和自己有共同的渴望和需要，於是，她用閃電的手法就征服了他……。

經過一陣熱吻過後，衛瑪莉有點氣喘咻咻，軟弱地睡倒在程非岸的懷裡，一直閉上了眼睛，臉部又熱又紅，就像一個在襁褓中熟睡的嬰兒。（五八）

書院嬌春

夏儂

十五、一手把她抱在懷裡

徐斯理校長還沒有說完，他們已經到達了出事的洗手間。

「校長，」彭德利推開門，指着洗手盆說，「你看，就在那裡。」

周曼麗的身體，仍然伏在洗水盆上，一動也不動。不過，這時，她的皮膚經已變得蒼白。

徐斯理看到這悲慘的情況，不自覺地一把把周曼麗的屍體抱了起來，用頭伏在她的心胸上，好似甚爲愛憐似的。

「校長，最好還是不要動這屍體，等一會兒警察來了之後，驗明了一切，再抱也不遲。」彭德利內心雖然也有無限的歉意與悲傷，可是，他總能壓抑住。

「我可愛的安琪兒，怎麼妳竟忍心的離我而去啊！」徐斯理情不自禁地在低吸着。

彭德利這時，感到有點莫名其妙。照他的想像，周曼麗之所以自殺，一定與自己昨天晚上沒有前去赴約有莫大的關係。怎麼，徐校長竟在此多情起來。於是，他趁機向徐斯理探索了：

「校長，在這種場合是不能如此的。人死了，還有什麼可說呢？」

「德利，你可不知道了，我是多麼的深愛着曼麗呢！」徐斯理開始了他的追憶，「壞就壞在孔若蘭。」

「孔若蘭？她不是你最心愛的秘書小姐？」彭德利又想到剛才在校長辦公室的那一幕情景。

「都是孔若蘭不好，整天價纏住我，令到任何人士都不能和我接近，特別是周曼麗。」徐斯理說着，頭又深深地埋在她的胸前。

「難道周曼麗對你一往情深嗎？」

「這個我不清楚。不過，我對她却是最有好感的。昨天，她曾來見我，說是有重要的事情，要私下和我談談，誰知竟遭到孔若蘭的隔阻，最後，她憤然地離去了。唉，沒料到這……這竟成了今天的結局。」

彭德利心裡明白，虧得孔若蘭的阻止，否則，周曼麗的私下交談，很可能是因爲了自己。

不由地，渾身出了冷汗，否則，這非壞了大事不成。

這時，孔若蘭也趕來了現場。

香港各電台及中文電視節目表

香港電台　今日下午四時：

（中文台波段：六四〇千週，波長四百六十八公尺、調頻：九十四兆週）。

【四時】粵曲「西河會妻」。【五時】兒童節目。十五分，兒童歌曲。卅分，時代曲。五十五分，鮮魚批發市情報告。五十八分，天氣報告。【六時】粵語、國語、潮語、客語新聞，特別報告。廿分，空中問答。卅分，人海情潮之「愛人」。【七時】粵語新聞，公開電話有獎問答比賽。卅分，時事實錄。【八時】非洲及本港新聞報告。十分，音樂。十五分，喜劇「夜夜此時聽」。四十五分，民歌先。五十分，咬文嚼字。五十八分，天氣報告。【九時】粵語新聞，時代歌聲。卅分，民歌。四十三分，漁民天氣預告。四十五分，轉播倫敦粵語新聞。【十時】豪俠龍約翰之「蟠龍劍」。卅分，爐邊絮下。卅五分，藝術歌曲。四十五分，高級分類英語。【十一時】粵語新聞，人的音樂。卅分，轉播倫敦國語新聞。四十五分，時代曲。五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞。【十二時】廣播完畢。

明日播音節目：

【七時】粵語新聞簡報，海員招募處有關海員空缺報告。十五分，天氣報告，轉播倫敦粵語新聞及時事評論。卅分，天氣報告，查根問底。四十分，時代曲選唱。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。

【八時】粵語新聞，香港海員特別報告，每日公衆活動報告及特別報告。十五分，「空中問答」。卅分，直播「英文教育性廣播」。五十分，中央市場蔬菜價格概況報導。五十八分，天氣報告。

【九時】國語新聞。十分，潮語新聞，特別報告。廿分，「爐邊絮下」。卅分，「空中小郵差」點唱節目。

【十時十五分】「出口成文」。四十三分，「世界電訊」。五十八分，天氣報告。

【十一時】粵曲選唱：資榮得榮（鄧碧雲、梁無相）。十五分，粵語新聞簡報，粵語流行曲。卅分，故事演講「隋唐演義」。

【十二時】粵語新聞簡報，今晨馬頭角本地及外來生牛及生豬批發價格報導，時代歌聲。卅分，漁民天氣預告，廣播劇「小樓春曉」。

【一時】粵語新聞，特別報告。十二分，鋼琴歌聲。二十八分，天氣報告。卅分，「時事實錄」。

【二時】國語新聞，特別報告。十分，時代曲選唱。卅分，電影小說「死角」。

【三時】粵語新聞簡報，我爲你選唱。卅分，民間故事，「四傑傳」之「換空箱」。五十八分，天氣報告。

商業第一台　今日下午四時：

（第一台波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。）

【四時】天氣報告，歷代名曲「綠珠傳」。卅分，一曲寄心聲。【六時】新聞簡報，港九時事，天氣報告。卅分，小說「大明遊俠傳」。【七時】新聞簡報。三分，吳絲頓俱樂部「神秘劇場」。卅分，十八樓C座。【八時】新聞報告，音樂。廿分，時代曲。卅分，是誰主唱節目。【九時】新聞簡報，港九時事。廿五分，電話問答有獎遊戲。卅分，天氣報告，小說「人性枷鎖」。【十時】新聞簡報，天羅地網之「玉女鬼門關」。卅分，時代曲。【十一時】新聞簡報，天氣報告，民間奇案之「辣手成窩」。卅分，南音「金生挑盒」。五十九分，新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

明日播音節目：

【七時】新聞簡報，清晨雅趣，天氣報告。十五分，座右銘，時代曲，歐西音樂。卅分，過去十二小時警方新聞摘要，天氣預測，時代曲。四十五分，有獎遊戲。五十二分，時代曲。

【八時】新聞報告。十分，天氣預測。十五分，時代曲。卅分，歐西曲，粵曲：拷紅（陳慧玲）。

【九時】新聞簡報，天氣報告，時代曲點唱。

【十時】粵曲：㈠艷陽丹鳳（羅劍郎、芳艷芬）㈡王女思凡（鍾麗蓉）。卅分，婦女雜誌「育兒須知」。

【十一時】新聞簡報，報道東南亞各地天氣情況，時代曲。十五分，祝壽祝婚節目。卅分，倫理小說「新潮兒女」。

【十二時】新聞簡報，港九時事。卅分，奇情小說「歸來」。

【一時】新聞報告，天氣報告，報道東南亞各地天氣情況，漁民天氣報告，時代曲。卅分，電影故事「媽媽要我嫁」。

【二時】倫理小說「烽火情緣」。卅分，電影故事「人鬼狐」。

【三時】新聞簡報，粵曲：結髮恩情深似海（麥炳榮、鳳凰女）。卅分，電影故事「黃飛鴻虎鶴鬥五狼」。

商業第二台　今日下午四時：

（第二台波段：八六〇千週，波長三百九十六公尺。）

【四時】粵語流行曲。卅分，年青人的時間。【六時】新聞簡報，天氣報告，續播年青人的時間。【七時】新聞簡報，續播年青人的時間。【八時】新聞報告，天氣報告。十五分，科學天地。卅分，名曲贈知音。【九時】新聞簡報，天氣報告，續播名曲贈知音。【十時】新聞簡報，寫正字讀正音。十五分，輕音樂欣賞，天氣報告。【十一時】新聞簡報，夜曲。五十九分，新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

明日播音節目：

【七時】新聞簡報，清晨音樂，天氣報告。卅分，音樂譜子，寫正字讀正音。四十分，天氣預測，各位早晨。

【八時】新聞報告。十分，天氣預測，漁民天氣報告，繼續各位早晨。卅分，天氣預測，繼續各位早晨。

【九時】新聞簡報，天氣報告，繼續各位早晨。

【十時】祝壽節目。五分，絃歌寄意粵曲點唱節目。

【十一時】新聞簡報，天氣報告，繼續絃歌寄意粵曲點唱節目。卅分，社團活動報道。

【十二時】新聞簡報，怡情小聚。

【一時】新聞報告，港九時事，股市行情報告。

【二時】報道東南亞各地天氣情況，時代曲。五十分，天氣報告。

【三時】新聞簡報，時代曲。卅分，廣東音樂。五十五分，天氣報告。

麗的銀台　今日下午四時：

【四時】時代曲。卅分，粵曲點唱。【五時】兒童小說「怪屋」。十五分，小常識，金價報告。卅分，紅船外史。【六時】歐西流行歌曲介紹。卅分，小說「血饅瓜」。【七時】小說「響鑼芝」。卅分，轉播港台時事實錄。【八時】新聞報導，天氣報告，節目報告。十分，太陽神探貝特輯。廿五分，音樂。卅分，戲劇生涯。四十五分，茶餘飯後「遊埠」。【九時】故事「龍虎仇」。卅分，粵曲，節目預告。【十時】世界名著「烈日狂潮」。卅分，迴夢曲。【十一時】新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目報告。十五分，夜半奇談「追魂索」。四十五分，時代曲。五十八分，轉播港台粵語新聞。【十二時】完播曲。

麗的金台　今日下午四時：

【四時】潮曲「一門三進士」。【五時】潮語故事「毒玫瑰」，金價報告。卅分，粵詞「清宮怨」。【六時】音樂。三分，轉播港台國、潮語新聞。十五分，時代曲。三十分，社會服務，教育台明日節目預告。四十五分，廣播劇「人海浮沉」。五十分，夜話。【七時】小說「王老五奇遇記」。卅分，潮語戲劇化小說「天山劍盟」。【八時】新聞報導，天氣報告，節目報告。二十分，時代曲。三十分，國語話劇「認錯有情郎」。【十時】潮州歌曲「孟姜女哭長城」。卅分，潮語社會小說「零地嬌娃」。【十一時】新聞報導，天氣預測，體育消息，金台明日節目報告。十五分，潮語青燈夜話「對影成三人」。四十五分，國樂。【十二時】完播曲。

麗的中文電視

（下午）【一時十五分】今日粵語。卅分，英語片「傻人福星」。【四時】新聞摘要，節目簡報。五分，粵劇「碧園驚夢」。卅五分，清歌妙韻。【五時】小小樂園。卅分，粵語片「包公夜審行屍」，羅劍郎、鳳凰女主演。【六時卅分】警察與民衆。【七時】新聞及天氣報告。卅分，玉面金剛片集「手中彈」。【八時卅分】全家福。【九時】得獎。【十時】國語片「未婚夫妻」。【十一時五十五分】新聞及天氣報告。【十二時】閉幕。

無線電視

翡翠台：【一時】七彩「神行太保」片集。三十分，潮語片「傷元和落難記」，由莊雪娟、石玲主演。【二時】英語講座。三十分，歡樂家庭。【四時】「夢斷情天」片集。【六時】卡通片。卅分「孫悟空大鬧女兒國」。【七時卅分】新聞及天氣報導。【八時】有獎問答比賽。卅分，「天堂歷險記」片集。【九時卅分】最後天氣報導。卅五分，歡樂今宵。【十一時五分】最後新聞報導。十五分，七彩「反黑組」片集。四十五分，播映完畢。

明珠台：【五時卅分】「神行太保」片集。五十五分，新聞簡報。【六時】七彩「神行總統」卡通片集。卅分，七彩「露茜喜劇」片集。【七時】新聞及天氣報導。卅分，七彩「聰明特務」片集。【八時】英語片「孫嫦思春」。【九時卅分】摔角比賽。【十時卅分】最後天氣及新聞報導。四十五分，「冷暖人間」片集。【十一時十五分】播映完畢。

暑期青少年足球訓練
取錄學員四百 本月廿日開課

華人球員聯誼會與教育司合辦之暑期青少年足球訓練班，已定于本月廿日正式在銅鑼灣海軍球場開課。屆時是由球員聯誼會會長蔡惠鴻及教育司高級官員担任主持揭幕儀式。並由該會現役球員作一場示範表演。

今年這個暑期青少年足球訓練班，報名參加之學員是非常踴躍，有近五百人之多。但是爲了編配授課時間所限制，所以不能全部錄取，故此在去週六及週日，一連兩天假海軍球場作先後甄選，現經決定錄取之學員共四百人（包括教育司指派一百五十人在內）。

經過一連兩天甄選工作之後，昨天便由老教練黎兆榮及劉榮浩兩人假球員聯誼會，將錄取四百名學員分組，並編派有關教練工作。

據悉担任這次暑期青年訓練班之練教，是由球員聯誼會現屆畢業教練担任這教練工作，並由林尚義及郭石兩位教練作爲總指導者。

至于授課之時間是由揭幕日開始，每週由一至五，一連五天都是假在舊海軍球場授課，每日授課之學員是兩組，時間是四至六時一組，另一組則六至八時。

被派爲總教練的林尚義昨表示：舉辦這個青少年足球之訓練班，實是一項很有意義之運動，希望在這一段時間，學生們均有暑期之便，而進足球廣泛智識，對本港推動足運，及提高足球水準，誠有很大之幫助，其次，對青少年暑期間，有一種之活動，對身心更有裨益。（廣）

網球圈
甲組網球團體聯賽 香港仔鄉村俱樂部 又奪單打式女錦標

網球主辦的網球團體錦賽，昨日三場甲組比賽結果，鄉村俱樂部以五比四險勝婦遊，奪得女子甲組（單打式）聯賽冠軍。其餘兩場男子甲組（雙打式）聯賽，南華與中游⊖分別以五比四擊敗市政與南華⊖。

三場比賽爭持緊湊，雙方均以五比四險勝對手，以女子單打式聯賽，鄉村俱樂部在第一循環比賽時，曾以七比二大勝婦遊，昨天第二循環比賽，鄉村俱樂部受到婦遊的大力頑抗，由於鄉村俱樂部的美娜，千島比賽都沒有參加，因此使戰程更爲拉緊。

鄉村俱樂部目前已經三戰，雖然尚有一仗對南華未賽，但由於婦遊已敗過兩仗，南華則敗過一次與和過一次，所以鄉村俱樂部最後一仗縱使失敗，亦可以穩得女子單打式團體聯賽冠軍了。

男子方面的賽事，由於鄉村俱樂部已被中游⊖擊敗，所以昨天戰果祇是例行公事，對大局形勢毫無影響。

中游⊖與南華⊖，兩隊這一循環比賽因雨展期，這回才首次遭遇，彼此實力也極爲接近，勝負決定於一球之得失，中游⊖擊敗南華⊖之後，目前兩隊皆七戰兩勝五負，同居男子甲組第三位。

南華⊖與市政之戰，本來實力有點距離，市政能扳成四比五的接近比數，是因爲南華只派兩對球員上陣，應戰市政的三對球員，有三場算作棄權。

南華之所以陣容不整，是由於葉觀雄要主持網球總會與教育司署合辦之網球訓練班開課。

茲錄詳細戰果如下：

（女子單打式甲組聯賽）

鄉村俱樂部勝婦遊，五比四。

泰萊（鄉村）勝羅蘭士（婦遊）六比一，勝易健絲六比二。

露絲（鄉村）勝鍾絲（婦遊）六比四，勝易健絲六比〇，負羅蘭士〇比六。

美娜（鄉村）負易健絲（婦遊）〇比六，負羅蘭士四比六，負鍾絲四比六。

（男子雙打式甲組聯賽）

中游⊖勝南華⊖，五比四：

蔡天健、鍾汝滔（中游⊖）勝蔡國基、溫棠（南華⊖）六比一，勝胡法光、徐天培，六比二，負潘世安、黃飛然，二比六。

霍英東、伍耀棠（中游⊖）勝胡法光、徐天培（南華⊖）七比五，負蔡國基、溫棠，五比七，負潘世安、黃飛然，四比六。

陳耀海、張觀興（中游⊖）勝蔡國基、溫棠（南華⊖）六比二，勝胡法光、徐天培，六比二，負潘世安、黃飛然，五比七。

南華⊖勝市政，五比四。

陶冠球、馮湘（南華⊖）勝黃保、李榮（市政）六比三，勝李奕啓、岑偉志，六比四，勝鄭天楓、鍾榮光，六比二。

梁兼超、徐天倫（南華⊖）勝李奕啓、岑偉志（市政）七比五，勝黃保、李榮，六比三，負鍾榮光、鄭天楓，四比六。

史必芝又有新創作：舉世聞名的美國游泳健將史必芝，本月十三日在男子一百公尺捷泳中，以五十二秒六平等了亦是世界紀錄的美國紀錄，使在美國加省提克里拉舉行的國際游泳錦標賽閉幕之日增添光輝。圖爲史必芝游過終點後舒氣的神情。

學生網球訓練班已上課
學員一百五十 葉觀雄任教練

網球總會，教育司署與康樂體育協會合辦之暑期學生網球訓練班，已於昨日在銅鑼灣教育司署球場開課，由葉觀雄擔任總教練，網總會長胡法光亦到場督導。

參加網球訓練班的全是學生，共一百五十人，編分爲九班，上課時間規定星期一至星期六上午八時至十時。又星期一、三、五下午三時至五時，網球全由網總供應。

訓練班由葉觀雄主持，並聘蔡輝，張仁忠，與李嘉陵三位青年球手作助教，訓練班從七月十四日起上課，預算到八月卅日結束。

公開潛水比賽 下月八日舉行

海龍潛水會，爲提倡潛水運動及聯絡全港潛水人仕起見，特定於八月三日下午六時半，在銅鑼灣維多利亞游泳池舉行第三屆全港公開潛水比賽運動大會，由法國仙蒂斯香水廠，及瑞士司陀表贊助，獎品十分豐富，參加者必須自備潛水用具及繳交報名費三元（四人組制十六元）。該會並於昨日下午在海龍號遊艇舉行記者招待會，由會長吳炳權、副會長蘇治衡、主席廖文賓、趙士海等親自款待。

遊艇在下午二時，由卜公碼頭啓碇，途中由蘇治衡會長致詞，蘇氏特別強調，在這個暑熱天時，潛水必然十分盛行，但潛水者必須注意下列五點：㊀不可單獨潛水。㊁不可潛進接近危險的地方如船邊、石洞等。㊂必須經過特別訓練。㊃心臟不健全者切勿潛水。㊄隨時留意附近環境，特別是鯊魚出沒的地方爲然。

接由廖文賓主席，及中大馬教授主持一種毒氣示範。此種毒氣是由船灣一個廢船中抽出，上週曾有一名潛水人因誤吸此種氣體而斃命，示範中顯示一隻白鼠吸入此氣，十多秒鐘便會抽筋斃去，可見其毒性之烈。廖主席希望潛水者暫時不要在該區活動，免生危險。

抵達將軍澳後，即舉行緊急及潛水表演，至五時半始回航返港。

·潛水表演·記者：海龍潛水會昨日招待記者，並作示範表演，圖爲該會潛水訓練班學員，于示範表演前與該會首長合照。

籃球圈
青少年籃球訓練班
今天進行球員甄選 九十人可獲得參加
昨舉行象徵式開課，由美國教練史秀和作基本技術示範

由均安及深友兩籃會合辦的暑期青少年訓練班，昨天已舉行了象徵的開課，由美國教練史秀和向年輕的男女籃球員，作基本技術示範。正式開始訓練仍須十七日開始，今天將進行員的甄選，報名的四百三十九名男女青少年球員，預料將有九十人獲得參加訓練。

青少年籃球訓練班的設，由於籃聯爲了響應暑期學生的活動而設，由於籃聯正舉行工商杯及青年杯的比賽，暫難舉辦訓練工作，惟均安及深友均爲籃聯屬會，此亦爲籃聯主管籃運機構分担一部份工作，與往年南華舉辦青少年訓練的宗旨相同。

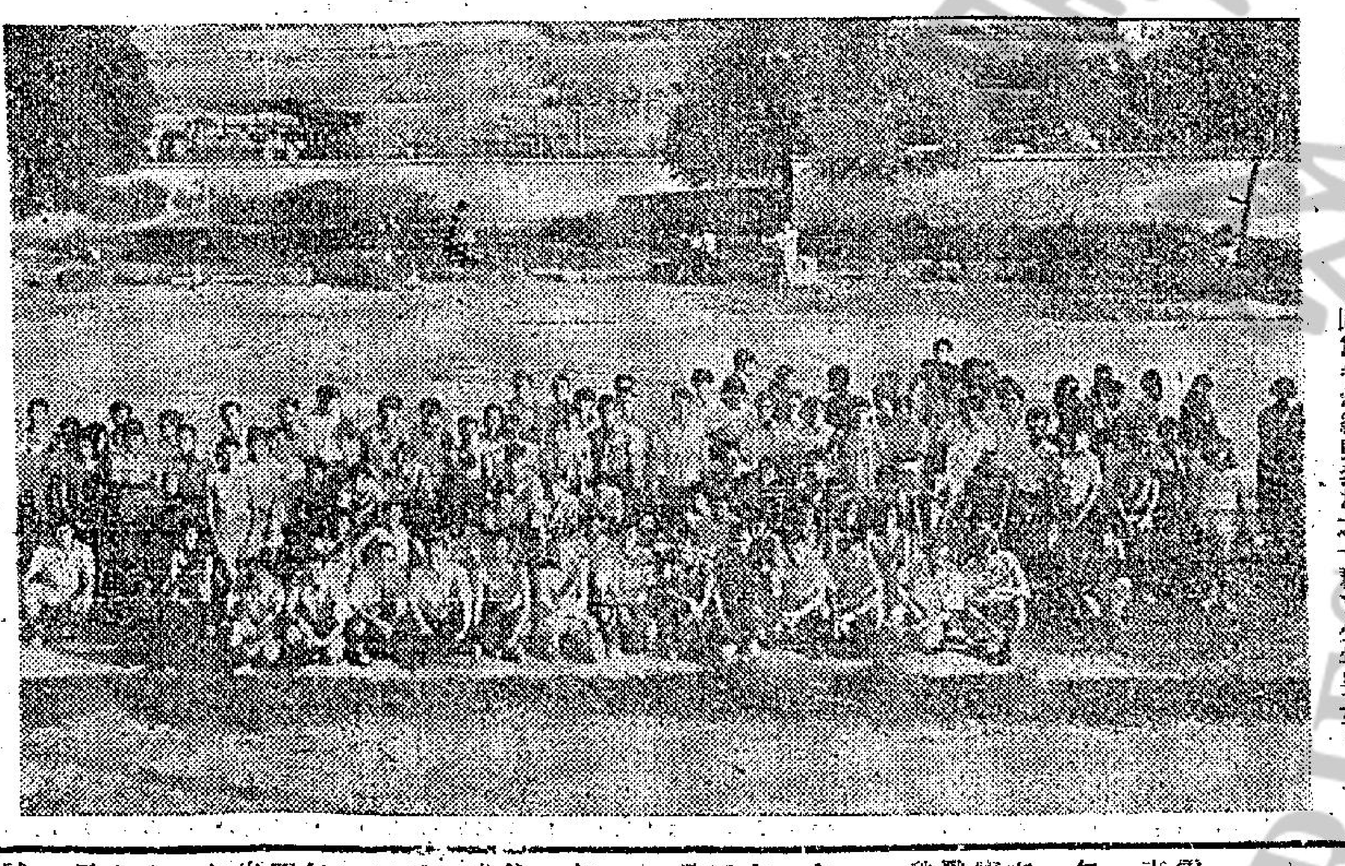
此次報名參加的四百多青少年球員，包括男子三百八十一人，女子五十八人，將於今日下午五時起，在界限街深水埗小學球場，進行甄選工作，由五時起參加甄選者爲第一組至第十組，下午六時開始，則爲第十一組至廿一組。

據總教練丘振輝說：目前準備訓練青少年球員約爲八十人至九十人，即爲男子球員六十至七十人，女子球員二十人，關於經甄選後的編組，則於明日宣佈，將來入選的球員，每逢星期一、四爲訓練期間，是期分爲兩組，女子一組，男子訓練時間爲下午五時至六時半，及下午六時半至八時，訓練日期由本月十七日至八月廿八日止。

這次均安及深友兩球會的負責人程萬琦及蔡自然，爲了使九龍方面的愛好籃球青少年有參加籃球基本技術訓練的機會，故擇定在界限街深水埗學校爲訓練地點，他們希望友會亦能呼應青少年暑期活動的有意義工作，並替籃壇發掘更多新材。港島方面，南華會於去年舉辦，但本年暑期，東區民政署舉辦青年籃球賽，南華籃球部人員已担任裁務方面的工作，故暫時不舉辦男子籃訓班。惟據記者獲悉，南華女子部，已計劃舉辦女子籃球訓練班，可能由馬鴻亮負責，因此港九兩地，均有暑期籃訓班。

均安深友兩會合辦的青少年籃球訓練班，已定由丘振雄担任總教練，黃國揚、陳寶明、劉榮、蔡展生、李學添及啓泰等担任教練，並由李學添及丘振輝編排全部訓練課程。今後已決定了本月十七日開課後首次課程，週四的訓練，包括籃球講解及投球訓練，第一個項目爲籃球的發展與史略，次爲輔助運動，持球與接球，傳球，第三項爲分組練習。

昨天由美國教練史秀和在深水埗學校球場，向青少年籃球員作示範表演，因爲這選籃壇的新人，故亦着重氣力的基本技術的訓練。史氏與球員一起繞場跑圈，以十人爲一組，快跑追上隊頭，然後身前列，週而復始，至於技術上的訓練，以運球時的腳法，防守的要義爲主，由陳寶明、蔡展生担任傳譯，訓練由下午五時半起，至七時許始畢。



圖片說明：青少年籃球訓練班昨在深水埗學校球場開幕，圖爲各教練與參加之一群青少年男女。

足總會球員註册紙 今日下午即可發出
消防流浪將會首先領取

足總特別印製一九六九年至七〇年度球員註册紙，預定今天上午可以「起貨」，下午二時後可以供應屬會領用。消防、流浪將首先領取備用，積極展開組軍。

足總爲了使球會球員完全了解足總會章規例，將足總會章翻譯成中英文本，分別印製，以供有關人士參考，同時亦將球員註冊紙印有中英文對照，使球員們完全了解其權利與義務，此次球員註冊紙，每份兩張，一張爲白色，一張爲粉紅色，以供簽署時參考填寫球員資料，球員分職業球員、非業餘球員、業餘球員、學生等，各任由選擇填寫。

其不同的權利與義務，自港上屆改爲職業足球聯賽以後，香港球員的變動較前稍少，雖然本屆有消防改爲職業球隊，但他們亦一如其他球會，注重極成熟球員，除了經獲得張子慧、羅朱柏泉、梁柱等球員爲組軍對象外，亦以年輕成約三人，其他流浪、怡和、星島、南華各隊，不會有大變動，對元朗、九巴都會有催生作用。

流浪昨在香港會操練，並作分隊賽，今晨乘專輪赴澳門作竟日旅遊，電話亦定週末應邀赴澳門與警察作友誼賽，陣容鼎盛，將與組班有極大關係。（江）

圖片說明：南華保齡場聘請澳洲名教練約翰法蘭茲駐場任教。附圖左起：姚文蔬（南華保齡場經理）、約翰法蘭茲、關卓然（南華保齡副主任）、陸思敏（南華保齡主任）。

雷達表盃工商籃球 四強決鬥秩序編定
廿四晚冠軍爭奪戰

香港業餘籃球總會與瑞士雷達表廠聯合主辦之雷達表盃第三屆工商籃球賽，四強決賽及第二屆青年錦標賽秩序經已編妥，將在廿四晚舉行決賽，綠寶石與七喜排在該晚決戰。門劵收一元二角，秩序如次：

七月十六日（星期三）下午七時伊館場（青年男C）：伊寄對自成。八時（青年男C）：大同對旺角B。九時（工商女循環決）：冠益食品對亞聯冷氣工程。

七月十八日（星期五）下午七時伊館場（青年男C）：星聯對晨星。八時（工商男決）：綠寶石餐廳對合棧祥油米店。九時（工商男決）七喜汽水廠對占美洋行。

七月十九日（星期六）下午七時伊館場（青年女B）：晨星對青鑑團。八時（青年女B）：悠悠對捷盈。九時（青年女B）：德賢對自力。

七月廿日（星期日）上午九時修頓場（青年男B）：天馬對浚青。十時（青年男B）志誠對自力。十一時（青年男B）漢明對晨曦。十二時（青年男C）伊青對星聯。下午一時（青年男C）自成對大同。二時（青年男C）晨星對旺角B。三時（青年男A）海豚對旺角C。四時（青年男A）青協對大同B。五時（青年男A）修青對嘉諾會。下午七時（青年男D）南華對青年會。八時（工商男決）七喜汽水廠對合棧祥油米店。九時（工商男決）綠寶石餐廳對占美洋行。

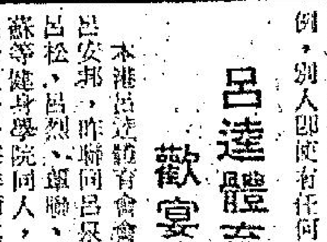
七月廿四日（星期四）下午六時半修頓場（青年男D）：聯友對試度出。七時半（工商男決）合棧祥油米店對占美洋行。八時半（工商男決）綠寶石餐廳對七喜汽水廠。

怡和足球隊 聘英籍教練來香港任教

怡和足球隊，將聘請一位英籍教練，担任該隊的操練工作。

怡和這一支鉅型班，現在由郭石担任教練。此外，又派路德興到東京參加足球教練班受訓，據悉，該隊目前正進行聘一位英籍教練來港任教，約一兩月後可以抵港。至于將來受訓歸來的路德興，將負責預備組的教練工作。

東方遲遲未組軍 駱天昌有所解釋



東方足球部主任，已選出駱天昌蟬聯，但組軍工作遲遲仍未展開，駱天昌昨天對此有所解釋。

他首先表示組班準備業已籌足，組班腹稿，亦經擬定。可是，會中有人意見多多，致無所適從。此種做法，對本人也似乎不尊重。他又補充說：出任東方足球部主任已有多屆，曾組過鉅型班得過金禧盃亞軍，也組過中型班，一度處于降班邊緣，須要多方設法提高士氣，爭取積分護級，自問對東方可以說無功亦有勞，而會方對本人也十分信任。因此，本年改選乃答允再度出主足球部。不料會方最近竟有人諸多意見，但又沒有坦白向本人表示。在此情況下，唯有按兵不動，待一段日間此事搞得澄清之後，組班工作才進行。

東方會永遠會長吳湃則表示：會方對于所推選出來的主任絕對信任，以此次組軍工作爲例，別人即使有任何意見，會方亦祇有信賴駱天昌。

據于東方的組班計劃，駱天昌曾約略談及，除了保持去年精銳外，主要爲補充一員門將，一員輔鋒及後衛。縱或球員，以有前途新血爲對象。

駱氏又謂，可能時，東方將組成一支混合球隊，除中包括幾名新血及舊球員在內。

呂達體育會首要 歡宴美僑領呂登

本港呂達體育會會長……並邀呂氏宗親傳添、金鉅、炽湛、新通等作陪，席間曾就發展體育事業及聯繫宗誼問題交換意見，至深夜始散。

京都 大華 金冠 星期五盛大映 本年全歐賣座冠軍 日本連映三天破紀錄 歐洲公司 鎮山之寶 七金剛影片最佳作 七擒七縱 七金剛 嘉士東莫仙 泰利湯馬士 特藝七彩闊銀幕 領銜主演 入以堆頭取勝！我以橋段取勝！ 七大犯罪子 七犯君顧 七犯神通 7 TIMES 7

太平 金世界 國泰 好世界 新都城 金城 龍聲 利舞台 第七天映 特備情感歌舞 老幼咸宜的 彩色闊銀幕 神貓 監製：關志信 製片：關志强 導演：黃堯 舞蹈指導：吳景麗 鑽石陣容 陳寶珠 呂奇 薛家燕 孟莉 俞明 戴偉光 羅蘭 鍾叮噹 高魯泉 肥叔叔 合演 志聯歌舞神話巨片

國泰 今天最後 日本電影 節中最豪華最惹人注目的一部宮闈秘片 禁宮春潮 東映七彩闊銀幕 芙蓉帳暖度春宵！三千寵愛在一身！

總統 海運 今起訂座 明天獻映 皇宮 十八加入 ARGOMAN SUPERDIABOLIK 萬能大保 肉搏女飛賊 精武巨星 羅渣布朗 杜妮施露 明普佳 主演 千里眼 遠能飛 女飛賊 大劫銀行 三千億 彈 七彩闊 片上中文字幕

香港 娛樂 京華 國民 永華 真光 九龍 荷李活 倫敦 黃金 聯邦 樂聲 明都 國際 亞洲 暑假最佳片 七院加早場 本片是爲青年而寫 爲青年而拍 獻給青年人看 死角 DEAD END 監製：邵仁枚 張徹 導演 李菁 狄龍 姜大衛 主演 于倩 陳鴻烈 客串主演 SHAWSCOPE

樂聲 新聲 金門 下期 三大西片院例破聯映 第一影業公司輝煌巨獻 萬之前未所見陣容 人鬼狐 MAN GHOST FOX 張美瑤 丁瑩 歸亞蕾 黃卓漢 FIRST SCOPE

麗斯 百樂門 今第11天仍映 無敵雄師 奇里夫羅拔 威廉荷頓 主演 今天續映 女煞星（續集） 李察寧 戴娜 莉莎